

ROČNÍK XXII. 4/2013

ISSN 1335 – 2490



# zvena

spravodajca organizácie muskulárnych dystrofikov v SR

# výročia 45



# 20



# Rátajte s nami!



Využite šancu darovať 2% zo zaplatenej dane!  
Aj vaše percentá pomôžu Organizácii muskulárnych dystrofikov v SR znásobiť svoju pomoc pre deti a dospelých so svalovou dystrofiou.  
Ďakujeme!

+2%

+2% +2%

+2%

+



+2%



+



+2%





= 100%  
našich  
aktivít



názov: **Organizácia  
muskulárnych  
dystrofikov v SR**  
forma: **občianske združenie**  
sídlo: **Vrútocká 8  
821 04 Bratislava**  
IČO: **00 624 802**

[www.omdvsr.sk](http://www.omdvsr.sk)  
**dakujeme!**





# zvena

Organizácia muskulárnych dystrofikov v SR  
občianske združenie

Vrútocká 8, 821 04 Bratislava  
Tel.: 02/43 41 16 86, 43 41 04 74

Mobil: 0911 268 688  
0948 529 976  
[www.omdvsr.sk](http://www.omdvsr.sk)  
e-mail: [omd@omdvsr.sk](mailto:omd@omdvsr.sk)  
IČO: 00 624 802



Čestná predsedníčka: Anna Šišková

Výkonný výbor OMDv SR:

predsedníčka: Mgr. Andrea Madunová  
podpredsedníčka: Mgr. Mária Duračinská

členovia VV: Mgr. Tibor Köböл,  
Jozef Blažek, Mgr. Alena Hradňanská,  
Zdeněk Havieriňk, Bc. Miroslav Bielak

Revízna komisia OMD v SR:

predsedníčka: Simona Ďuriacová

členovia: Margita Granecová,  
Mgr. Anna Pivková

ekonómka: Ľuboslava Janečková

Ozvenu vydáva:

Organizácia muskulárnych dystrofikov v SR

Ozvenu zostavili:

Mgr. Mária Duračinská, Jozef Blažek  
Grafická úprava: Veronika Melicherová

Poštová adresa redakcie  
je totožná s adresou OMD v SR  
e-mail: [ozvena@omdvsr.sk](mailto:ozvena@omdvsr.sk)

Tlač: Kníhtlač Gerthofer  
Expeduje: ARES, s.r.o.

Vychádza štyrikrát ročne  
s finančnou podporou MPSVaR SR  
a dobrovoľných darcov

Reg. čís. MK SR: EV 2888/09

ISSN: 1335-2490

OZVENA je spravodajca pre ľudí postihnutých nervovosvalovými ochoreniami a ich priaznivcov. Vydáva ju Organizácia muskulárnych dystrofikov v SR (OMD v SR). Čitateľom v nej prinášame informácie o organizačných záležitostach OMD, o výskume a liečbe nervovosvalových ochorení, zákonnych opatreniach a oblastiach spojených so životom postihnutých ľudí a ďalšie aktuality.

Nervovosvalové ochorenia predstavujú veľkú skupinu rôznorodých postihnutí kostrových svalov a periférnych nervov. Ich spoločným príznakom je postupný vývoj slabosti svalov, často sprevádzaný zmenšovaním ich objemu. Preto o ľuďoch s takto postihnutými svalmi hovoríme ako o muskulárnych (svalových) dystrofikoch. Nevovosvalové ochorenia postihujú deti aj dospelých. Celkový počet osôb s nervovosvalovými ochoreniami sa na Slovensku odhaduje na 5 000. Život s muskulárnoch dystrofiou prináša každému postihnutému a jeho rodine veľa vážnych problémov.

OMD v SR je občianske združenie s celoslovenskou pôsobnosťou. V rámci svojich možností presadzuje špecifické potreby občanov s veľmi ťažkým telesným postihnutím, najmä ľudí na vozíku a imobilných, poukazovaním na spôsoby riešenia ich životných situácií. Poskytuje poradenstvo pre občanov s ťažkým telesným postihnutím.

OMD v SR je v zahraničí členom európskej aliancie združujúcej národné organizácie muskulárnych dystrofikov a odborníkov (EAMDA). Na domácej pôde je členom Slovenskej humanitnej rady a Národnej rady občanov so zdravotným postihnutím. Činnosť OMD v SR je finančne náročná. Vďaka vašim dobrovoľným finančným príspevkom pomáhamo tým, ktorí sú na pomoc naozaj odkázaní.

**Ak ste sa rozhodli pomôcť ľuďom  
postihnutým svalovou dystrofiou,  
uvádzame číslo účtu**

**OMD v SR: 2624340950/1100**

**TATRA BANKA**

# Obsah

## 4 AKTUALITY

- 5 HOWARD GOSPEL CHOIR pre ľudí so svalovou dystrofiou  
7 Výsledky volieb do Výkonného výboru a Revíznej komisie

## 9 TÉMA

- 9 Zriedkavé choroby na rôznych podujatiach

## 11 VÝSKUM A STAROSTLIVOSŤ

- 11 Enterálna výživa (odborný článok)  
**14 Z WEBKY WWW.OMDVS.RSK**  
**14 Z NAŠEJ ČINNOSTI**  
14 Rezignácia na post vo Výkonom výbere EAMDA

15 „Skóruj a pomáhaj! Tsunami score and help!“

16 Celoslovenské stretnutie členov OMDvSR

20 Výťažok z tomboly venovali dystrofici starej mame a jej dvom vnúčatám!

22 Vianočná kapustnica OMD

## 26 NAŠA OSOBNOSŤ

- 26 Stefano Borgonovo: „Zrodený ako útočník.“

## 28 O NAŠICH ČLENOCH

- 28 DystroRozhovor so súrodencami Lackovicami  
31 Rodičia rodičom: rodina Klabníkovcov  
32 Spoločenská rubrika

## 33 BEZ BARIÉR

## 36 ŠPORTOVÉ OKIENKO

## 43 NA VOLNÝ ČAS

- 43 Vedomostný kvíz o Slovensku  
45 Oblúbené recepty OeMĎákov  
45 Dystrolotéria

I-XIX PRÍLOHA:

Pripomíname si významné výročia založenia organizácie dystrofikov

1968 - 2013 / 1993 - 2013

Bilancujeme... Andrea Madunová,  
predsedníčka

História organizácie na časovej osi  
Tí najdôležitejší

Výber z kroník a bulletinov

# OZVENA č.1/2014

Ďalšie číslo časopisu vyjde  
v marci 2014.

## PF 2014

Organizácia muskulárnych  
dystrofikov v SR želá láskeplný  
nový rok 2014.

**Páči sa vám  
Ozvena?**

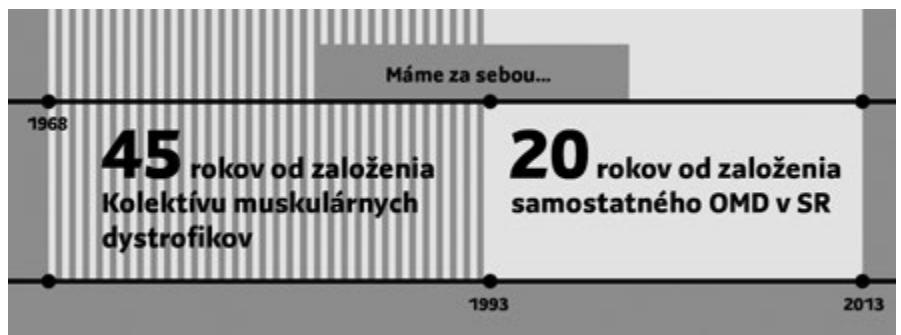
Páči sa vám naša Ozvena, nie ste  
náš člen a chcete ju odoberať?  
Kontaktujte nás!



**Dajme si rande  
na Facebooku!**

Komentujte, zdieľajte, lajkuje –  
bud'me v ešte užšom kontakte.  
Novinky, akcie a veľa zaujímavých  
informácií nájdete na našom  
profile OMD v SR.





## Z kalendára 2014

**15. február 2014**

Deň zriedkavých chorôb  
v parlamente SR

do 31. marca 2014

je potrebné uhradiť

**členský  
poplatok**

v OMD v SR na rok 2014.

**1. máj 2014**

Boccia TURNAJ

BELASÉHO MOTÝĽA

Výstava kompenzačných pomôcok

Bratislava

**30. máj 2014**

Verejná zbierka BELASÝ MOTÝĽ-

Deň ľudí so svalovou dystrofiou

14. ročník

**28. február 2014**

Medzinárodný deň  
zriedkavých chorôb

**30. apríl 2014**

Posledný termín pre zamestnancov  
na podanie "Vyhľásenia  
o poukázaní 2% z dane".

**2 %  
Rátajte  
s nami**

**5. jún 2014**

KONCERT BELASÉHO MOTÝĽA

Hlavné nám., Bratislava

10. ročník

## AKTUALITY

## ČLENSKÉ na rok 2014 uhradťte čo najskôr

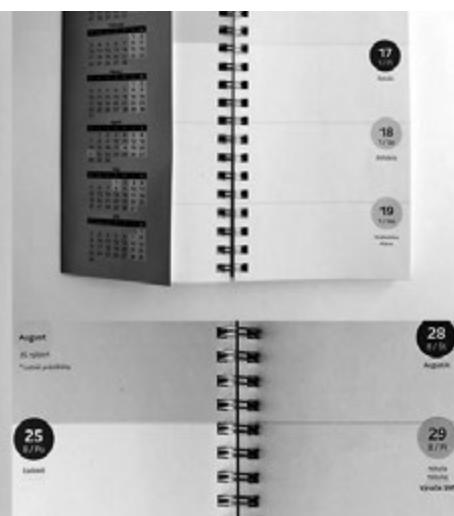
Členský poplatok v OMD v SR ostáva nezmenený, vo výške 10 eur.  
Je potrebné uhradiť ho do 31. marca 2014. V tomto čísle Ozveny nájdete vloženú poukážku na zaplatenie členského.



## DIÁR 2014 – Kúp diár, podporíš dystrofikov

Lahký, pekný a praktický diár na rok 2014 s rozmermi 9 x 15 cm pre každého. Cena za jeden diár je 6 € vrátane poštovného. Diár obsahuje týždenný

kalendár, záložky s mesačným kalendárom, pracovný kalendár, mená, sviatky, zoznam voľných dní v susedných štátoch, priestor na poznámky. Jeho kúpou podporíte činnosť a aktivity nášho združenia. Vaše objednávky čakáme na [omd@omdvsr.sk](mailto:omd@omdvsr.sk).



# Nástenný kalendár 2014 na podporu športovcov na vozíku

Kalendár s hráčmi boccie vo forme plágu si môžete zakúpiť za symbolické 2 eurá. V prípade záujmu objednávajte na klubboccian@omdvsr.sk

## Termíny do DystroCentra

Aj v roku 2014 pokračujeme v bezplatných konzultáciách s našou fyzioterapeutkou na hodinové konzultácie.

**14.02./28.02.**

v časoch: **14.30 – 15.30**

**15.30 – 16.30**

**16.30 – 17.30**

Objednávajte sa na kontaktoch centrály OMD v SR.

## Zapojili sme sa do významného medzinárodného projektu

S názvom Care-NMD, ktorého cieľom je zlepšiť kvalitu starostlivosti o deti a dospelých s Duchennovou svalovou dystrofiou, zmeniť rozdiely v prístupnosti k liečbe v krajinách Európy. Organizácia muskulárnych dystrofikov v SR bude zapojená do projektu prostredníctvom rozposielania dotazníka vybraným členom. Dotazník bude členom – rodinám, kde žije chlapec s DMD, rozoslaný do

konca januára 2014. Informácie získané z dotazníka sú pre našu organizáciu aj projekt veľmi dôležité, získané údaje môžeme použiť ako argumenty pri obhajobe potrieb dystrofikov. Prosíme preto oslovené rodiny o spoluprácu a nájdanie si času na vyplnenie dotazníka. Samotný dotazník je anonymný.

DUR

## Vianočné charitatívne koncerty HOWARD GOSPEL CHOIR pre ľudí so svalovou dystrofiou

Už po tretí krát sa uskutočnil charitatívny vianočný koncert, kde dobrovoľné vstupné bolo určené na podporu Organizácie muskulárnych dystrofikov v SR. Je to pre nás veľká pocta! Všetkým zúčastneným patrí naše úprimné podakovanie.

Pri zdrode tejto tradície stála konateľka firmy Thuisne SK Soňa Rerková a operný spevák Marián Pavlovič. Tento rok sa uskutočnili koncerty až dva, popri tradičnom koncerte v rímsko-katolíckom kostole v Novom Meste nad Váhom sa o deň neskôr, 16. 12., uskutočnil druhý v Dóme sv. Martina v Bratislave.

Na oboch vystúpil svetoznámy gospelový zbor Howard Gospel Choir. Úžasný umelecký zážitok v historických katedrálach účastníci mohli precítiť hlavne vďaka organizátorovi Mariánovi Pavlovičovi



a agentúram La Strada s. r. o. a Cantabile, o. z.

O pár dní neskôr nás návštěvou v centrále poctil Marián Pavlovič. Napriek tomu, že sme sa videli mimo koncertu prvý raz, porozprávali sme sa s ním ako so starým priateľom. Pri kávičke a predvianočných koláčikoch sme prebrali organizovanie koncertov, poslanie a činnosti našej organizácie, ale aj jeho zaujímavú profesiu operného speváka a bežný život vôbec. Deväťdesiat minút ubehlo ako voda. Odovzdal nám výťažok

z bratislavského koncertu, ktorý bol po doplnení jeho dvadsiatimi eurami presných 1.000 €! Mimochodom, z koncertu v Novom Meste nad Váhom išla na náš účet polovica, to jest 650 €. Druhá polovica bola venovaná miestnej špeciálnej základnej škole. Ešte raz veľká vďaka za pomoc a tešíme sa na ďalšiu spoluprácu!

Ešte prianie Mariána Pavloviča nášmu – vášmu OMD-čku: „Želám všetkým členom združenia požehnané Vianoce a v Novom roku im želám, aby boli vždy obklopení





*vnímovými, láskyplnými a chápavými ľuďmi, aby mali veľa dôvodov na radosť, úsmev. Želám tiež veľa trpežlivosti, aby v týchto krásnych priestoroch mohli ešte veľmi, veľmi dlho fungovať a pomáhať svojim členom.”*

### **PREDSTAVUJEME HOWARD GOSPEL CHOIR**

Zbor bol založený v roku 1968 Melanie Russelovou (Lee) a Rosalind Thompkinsou (Lynch) a stal sa prvým univerzitným zborom svojho druhu v USA. V zbere spievajú súčasní študenti Howardskej univerzity, prípadne jej bývalí absolventi. Vo svojom repertoári majú tradičný gospel, cirkevné hymnusy, černošské spirituály, ale aj klasicky aranžované chorály. Zbor je výnimočný svojim osobitým zvukom a hudobným výrazom. Je držiteľom mnohých významných ocenení. Za 40 rokov svojej existencie si zbor vybudoval vysoký umelecký štandard a účinkoval pri mnohých dôležitých podujatiach. V roku 2009 spieval pri inaugurácii prezidenta Baracka Obamu v Bielom dome, spolupracuje so známymi osobnosťami, ako Stevie Wonder, reverend James Cleveland, Patti LaBelle,

The Clark Sisters, až po Mary Mary, ktorá je momentálne najpredávanejšou umelkyňou vydavateľstva Columbia records. Na Slovensku vystúpil po prvý raz v roku 2007, keď spolu s operným spevákom Mariánom Pavlovičom absolvoval 10 - dňové turné po Slovensku. Odvtedy vystúpili aj vo Švédsku, Dánsku, minulý rok v Čiernej hore, koncerty na Slovensku boli tiež súčasťou európskeho turné. Napriek všetkým dosiahnutým úspechom je hlavnou náplňou tohto výnimočného telesa prostredníctvom hudby a piesní šíriť evanjelium.

ZDROJ: PROMO MATERIÁLY

## **Výsledky volieb do Výkonného výboru a Revíznej komisie**

Z dôvodu ťažkého telesného postihnutia členov Organizácie muskulárnych dystrofikov v SR v počte 464 členov, prebiehajú voľby písomne – spôsobom per rollam. Každý člen dostal poštou: vysvetľovací list k voľbám, kandidátnu listinu, hlasovací lístok a obálku označenú

heslom Volby 2013. Termín, do ktorého mali členovia posielat hlasovacie lístky bol určený na 4. október 2013.

Do volieb bolo doručených 152 obálok, ktoré za prítomnosti notárky otvárali Lucia Mrkvicová, Tibor Köböl a Miloš Očenáš. Diktovali počet pridelených hlasov kandidátov Andrei Madunovej. Platných hlasovacích lístkov bolo 139 a neplatných 13.

Výsledky volieb do Výkonného výboru OMD v SR a Revíznej komisie OMD v SR boli zapísané v notárskej zápisnici č. N939/2013, NZ 35067/2013, NCRLs 35730/2013 spísanej JUDr. Katarínu Žiakovou, notárkou, so sídlom v Bratislave.

**Podľa tejto zápisnice boli na obdobie štyroch rokov 2013 – 2017:**

● **do Výkonného výboru OMD v SR zvolení:**

1. Bc. Miroslav Bielak, Tvrdošíň, 95 hlasov
2. Jozef Blažek, Bratislava, 134 hlasov
3. Mgr. Mária Duračinská, Ivanka pri Dunaji, 118 hlasov
4. Zdeněk Havierník, Nové Mesto nad Váhom, 95 hlasov
5. Mgr. Alena Hradňanská, Bratislava, 115 hlasov
6. Mgr. Tibor Köböl, Bratislava, 131 hlasov
7. Mgr. Andrea Madunová, Bratislava, 139 hlasov

● **do Revíznej komisie OMD v SR boli zvolení:**

1. Simona Ďuriáčová, Bratislava, 128 hlasov

2. Margita Granecová, Bratislava, 98 hlasov

3. Ing. Anna Pivková, Alžbetin Dvor, 110 hlasov

Volby predsedu a podpredsedu Výkonného výboru a predsedu Revíznej komisie sa konali na prvej schôdzi novozvolených členov VV a RK, ktorá sa uskutočnila 17. 11. 2013 v Bratislave, na tieto posty boli zvolené:

**Predsedníčka: Mgr. Andrea Madunová**

**Podpredsedníčka:**

**Mgr. Mária Duračinská**

Do funkcie predsedníčky Revíznej komisie OMD v SR bola zvolená: **Simona Ďuriáčová**. Členovia VV volili aj tajomníčku organizácie, túto administratívnu fukciu opäťovne zastáva: **Jozef Blažek**. O výsledkoch volieb bolo informované Ministerstvo vnútra SR.

## Podákovanie

V mene všetkých členov Výkonného výboru a Revíznej komisie si dovolujeme podakovať Vám, členom organizácie, ktorí ste sa aktívne zúčastnili volieb a vyjadrili ste nimi svoj hlas, svoj názor, ďakujeme za vyslovenie dôvery.

Na tomto mieste predovšetkým vyslovujeme úprimné podákovanie členom Výkonného výboru a Revíznej komisie, ktorí pracovali v prospech organizácie bez nároku na honorár počas minulého volebného obdobia, a to Mgr. Marcele Kondelovej z Košíc, MUDr. Andrejovi Vranovskému z Bratislavu a Ing. Vladimírovi Hronovi z Bratislavu. Ďakujeme Vám a želáme veľa zdravia a spokojnosti.

OMD V SR

## TÉMA

# Zriedkavé choroby na rôznych podujatiach

28.2.2014

## MEDZINÁRODNÝ DEŇ

## ZRIEDKAVÝCH CHORÔB

Motto: „SPOLOČNÝMI SILAMI

ZA LEPŠIU STAROSTLIVOSŤ.“

- Svalové dytrofie, spinálne svalové atrofie a ďalšie nervovosvalové ochorenia patria medzi zriedkavé choroby, čo znamená, že ich výskyt v populácii je nízky, vzácny.

## ZRIEDKAVÉ CHOROBY V PARLAMENTE

Pri príležitosti Dňa zriedkavých chorôb 2014 sa 15.2.2014 bude konať podujatie spojené s osvetou o zriedkavých chorobách na pôde slovenského parlamentu. Podujatie v Národnej rade SR organizačne zabezpečuje Slovenská aliancia zriedkavých chorôb. Hlavným cieľom podujatia je okrem zvyšovania povedomia zapracovať pojem zriedkavé choroby do legislatívy, konkrétnie do zdravotníckych zákonov o liekoch a zdravotnej starostlivosti a sociálnych zákonov. Druhým hlavným cieľom je dosiahnuť vyčlenenie finančných prostriedkov, aby sa mohol Národný plán o starostlivosti o pacientov so zriedkavými chorobami reálne uplatňovať a zavádzať do praxe.

## STRETNUTIE ALIANCIE ZRIEDKAVÝCH CHORÔB ZA NAŠEJ ÚČASTI

Reštaurácia v bratislavskom Horskom parku bola 23. novembra 2013 dejiskom pracovného stretnutia Slovenskej aliancie zriedkavých chorôb (SAZCH). Boli na ňom predstavené nové členské organizácie, zhodnotili sa výsledky októbrového zasadnutia medzirezortnej skupiny pre zriedkavé choroby na Ministerstva zdravotníctva SR, ktorej úlohou je vypracovanie Národného plánu pre zriedkavé choroby (ZCH).

Hlavnou tému boli návrhy na tématické spracovanie Dňa ZCH, ktorý sa v roku 2014 zrealizuje v parlamente SR. Navrhované podnety do finálnej podoby spracuje marketingová agentúra.

## Praktické skúsenosti v poskytovaní speciálnych sociálnych služieb pre pacientov so zriedkavými chorobami

Zverejňujeme abstrakt prednášky, ktorú autorky prednesli na podujatí pri príležitosti Dňa zriedkavých chorôb v roku 2013. Fórum odborníkov sa konalo 28. 2. 2013 v Austria Trend Hotel v Bratislave.

Organizácia muskulárnych dystrofikov v SR (OMD v SR) je jediná špecifická

organizácia na Slovensku, ktorá združuje deti a dospelých so svalovou dystrofiou a iným druhom nervovosvalového ochorenia (ďalej NSO) a ich rodiny. Členom s týmito zriedkavými chorobami poskytuje nielen ľudské zázemie, ale aj odbornú pomoc.

Organizácia vznikla ako samostatné občianske združenie v roku 1993. Kontinuálne poskytuje sociálne poradenstvo a ďalšie špecializované sociálne služby pre členov a klientov. V počiatocných rokoch vykonávala svoju verejnoprospešnú, neziskovú činnosť na dobrovoľníckom základe, dnes sa na jej aktivitách podieľa deväťčlenný profesionálny tím – siedmi zamestnanci s ťažkým zdravotným postihnutím (ďalej ŤZP) a dvaja pracovní asistenti. K tejto zmene mohlo prísť predovšetkým vďaka získaniu štatútu chráneného pracoviska v roku 2009.

V súlade s odporúčaniami EURORDIS organizácia zastrešuje špecializované sociálne služby pre pacientov so zriedkavými chorobami v 3 hlavných oblastiach: informačný servis (*information services and help line*), rekondičné aktivity (*therapeutic recreational programmes*) a odľahčovacie služby (*respite care services*). V rámci informačného servisu poskytuje v pracovné dni špecializované sociálne poradenstvo pre ľudí s ŤZP telefonicky, e-mailom, osobne alebo terénnou formou v domácnosti klienta. Organizácia tiež vydáva vlastný, kvalitný časopis Ozvena, ktorý štyrikrát do roka bezplatne distribuuje každému členovi až domov. Na jeho tvorbe sa podieľajú samotné osoby s NSO z pozície odborníkov aj pacientov. Pre mnohých členov je

to stále jediný zdroj informácií o ochorenií a s tým súvisiacich problémoch.

Organizácia sa venuje rekondičným pobytom. Každoročne organizované aktivity zahŕňajú letné tábory pre deti aj dospelých s NSO a integračné celoslovenské stretnutie členov. Organizácia sa špeciálne zameriava na detské tábory pre chlapcov s Duchennovou svalovou dystrofiou a iným NSO, počas ktorých podporu poskytuje celej rodine.

Skupina odľahčovacích služieb zahŕňa poskytovanie sociálnej služby sprostredkovanie osobnej asistencie v Agentúre osobnej asistencie, ktorá bola založená pod hlavičkou OMD v SR. Zabezpečuje široký servis pre 180 užívateľov osobnej asistencie v Bratislavskom kraji, poradenstvom však pokrýva celé Slovensko. Organizácia sa dlhodobo snaží o zmenu legislatívy v niekoľkých pre ľudí s NSO zásadných otázkach.

Veľké rezervy má Slovensko v poskytovaní finančnej podpory na činnosť pacientskych organizácií zo strany štátu, nakoľko dotačný systém pre ne nie je nastavený vôbec. Nástrojom na zmenu by mohol a mal byť práve národný plán starostlivosti o zriedkavé choroby, ktorého skutočná implementácia nenastane bez podpory pacientskych organizácií pôsobiacich v oblasti vzácných ochorení. Národný plán by mal súčasne reflektovať na fakt, že v súčasnosti je liečených menej ako 10 % pacientov so zriedkavými chorobami. Pre ostatných pacientov, pre ktorých liek ešte vyvinutý neboli, je zatial potrebnou zdravotnou starostlivosťou predpísanie zdravotníckych pomôcok, pričom štát by mal zvlášť zabezpečiť ich finančnú dostupnosť.

V roku 2012 bola organizácia prijatá za člena EURORDIS a Aliancie TREAT – NMD, ktorá spája pacientov, lekárov, vedcov a farmaceutické firmy na poli výskumu NSO.

MADUNOVÁ A., DURAČINSKÁ M.  
ORGANIZÁCIA MUSKULÁRNYCH DYSTROFIKOV  
V SR, SLOVENSKO

Prednáška bola zverejnená v ACTA FACULTATIS PHARMACEUTICAE UNIVERSITATIS COMENIANAE, Supplementum VIII/2013 a jej celé znenie je možné stiahnuť z omdvsr.sk

## VÝSKUM A STAROSTLIVOSŤ

# Enterálna výživa

**Malnutrícia/podvýživa je reálou hrozbou pre pacienta s neuromuskulárnym ochorením (NMO).** Príjem všetkých potrebných živín je veľmi dôležitý, kuchynská strava však často nedokáže pokryť nutričné nároky pacienta s NMO. V takomto prípade, jednu z možností pre pacienta predstavuje enterálna výživa (EV). EV je prechodom medzi výživou parenterálnou (aplikovaná infúziou) a prirodzenou. Na účely EV sa využívajú tzv. dietetické potraviny (DP), najčastejšie vo forme roztoku alebo vo forme prášku, ktorý sa na roztok upraví rozpustením v studenej alebo teplej vode.

EV sa podáva najčastejšie perorálne formou „sipping-u“ (pomalé popíjanie) alebo sondou (nazogastrická, nazojejunálna) alebo katétron (pekutánna endoskopická gatrostómia – PEG alebo jejunostómia – PEJ) (Voleková, Šatník; 2007).

Diéty a na to určené DP možno rozdeliť do 2 veľkých skupín: štandardné a špeciálne.

## ŠTANDARDNÉ DIÉTY:

Obsahujú všetky živiny zastúpené v rôznom pomere, pričom môžu byť polymérne, oligomérne alebo elementárne. Smerom k elementárnym sa zvyšuje stupeň ich hydrolyzy (roztiepenia na jednoduchšie stavebné jednotky, z ktorých sú zložené). Preto, čím sú viac hydrolyzované, tým menej sa vyžaduje správa funkcia trávacej sústavy u pacienta (Katsilambros, 2010).

### ■ Polymérne diéty

Proteíny nie sú roztiepené (proteíny sóje, albumíny, a pod.). V niektorých DP preto môžu byť prítomné i alergizujúce pšeničné proteíny, ktorým by sa mali celiaciici vyhýbať. Sacharidy sú vo forme polysacharidov (škrob); stretávame sa aj s dextrínom, ale aj jednoduchšími di- a monosacharidmi. Tukovú zložku predstavujú rastlinné oleje (olivový, slnečnicový, a pod.) alebo potom rýchlo hydrolyzovateľné triacylglyceroly s mastnými kyselinami so stredne dlhým reťazcom. Vďaka dĺžke reťazca nevyžadujú uvoľňovanie pankreatickej šťavy a žlče, sú hned absorbované cez sliznicu tenkého čreva do krvného obehu (Trojan, 2003).

Vitamíny a minerály sú taktiež zastúpené. Príklad DP: Fresubin Original Drink® (Fressenius Kabi), Osmeral SN® (Humana).

Energetická hodnota 1ml roztoku predstavuje 1kcal. Pre pacientov, ktorí vzhľadom k svojmu zdravotnému stavu

vyžadujú viac energie, sa využívajú polymérne diéty s vysokým obsahom proteínov a energie, kde 1ml roztoku predstavuje 1,5kcal. Dané, koncentrovanejšie DP sú vhodné i v prípadoch, kedy je nežiaduci príjem veľkého objemu tekutín (pri 1kcal v 1ml je niekedy nevyhnutné priať 2l roztoku/deň!). (Voleková, Šatník; 2007). Príklad DP: Nutridrink® (N.V. Nutricia), Ensure Plus® (Abbott), Fresubin Energy® (Fresenius Kabi); Fresubin 2,0 kcal /ml Drink® (Fresenius Kabi); Nutridrink Compact® (N.V. Nutricia).

Na účely dlhodobej terapie je vhodné využívať DP s pridaným množstvom vlákniny (Šatník, 2012). Príklad DP: Clinutren Fibre® (Nestlé); Fresubin Original Fibre® (Fresenius Kabi); Ensure Plus Fiber® (Abbott), Nutridrink Multifibre® (N.V. Nutricia), Fresubin Energy Fibre Drink® (Fresenius Kabi), Resource 2,0+ Fibre® (Nestlé).

### ■ Oligomérne diéty

Proteíny sú štiepené na oligopeptidy rôznej dĺžky, pričom dipeptidy [zložené z 2 aminokyselín (AMK)] a tripeptidy (zložené z 3 AMK) majú svoj vlastný prenášač na úrovni buniek čreva, preto je ich prechod do krvi cez sliznicu čreva efektívnejší. Tohto sa využíva najmä pri pacientoch s poruchami trávenia a/alebo poruchami vstrebávania živín z čreva do krvi (pankreatická nedostatočnosť, zápalové procesy) (Makola, 2005).

Kedže tieto DP obsahujú štiepené proteíny, môžu byť doporučené i pacientom s alergiou na mliečne proteíny. Sacharidy sú vo forme dextrínu alebo jednoduchších di- a monosacharidov. Tuky, ako v prípade polymérnej diéty.

Vitamíny a minerály sú taktiež zastúpené. Oligomérne diéty vzhľadom k finančne náročnejšej príprave majú vyššiu cenu ako polymérne (Makola, 2005) a vyznačujú sa nepríjemnou chutou, čo vzhľadom ku dodržiavaniu terapie pacientom ich robí vhodnými najmä pre aplikáciu sondou. Príklad DP: Nutrison Advanced Peptisorb® (N.V. Nutricia), Peptamen Vanilla® (Nestlé).

### ■ Elementárne diéty

Elementárne diéty neobsahujú proteíny, iba jednotlivé AMK. AMK sú však nositeľmi náboja, viažu preto na seba viac molekúl vody. V dôsledku toho sa s nimi spája vyššie riziko vzniku hnačiek (Svačina, 2010). Tuky sú zastúpené najmä ako v prípade polymérnej diéty. Sacharidy zastúpené ako pri oligomérnej diéte; vitamíny, minerály taktiež.

Tieto DP sú vhodné pre pacientov s veľmi ľažkým poškodením tráviaceho traktu (Crohnova choroba, syndróm krátkeho čreva, potravinové alergie, a pod.). Rovnako ako oligomérne, sa vyznačujú vyššou cenou a horšou chutou. Príklad DP: Elemental 028 Extra® (N.V. Nutricia).

### ŠPECIÁLNE DIÉTY

Svojím zložením zohľadňujú špecifické patologické stavy, akými sú napr. diabetes mellitus, respiračná, renálna insuficiencia, imunodeficientné stavy, a pod. (Katsilambros, 2010).

Niektoré DP sa môžu predpisovať pacientom pri chronických ochoreniach plúc, ale i pri akútnych, vyžadujúcich umelú ventiláciu. V tomto prípade je malnutrícia zvlášť nebezpečná: je často príčinou redukcie svalov podieľajúcich

sa na dýchaní, čo spôsobuje problémy pri možnom odvykaní od ventilácie (Svacina et al., 2010).

Prijaté živiny sa v organizme za prítomnosti kyslíka metabolizujú, bunka získava energiu na svoju prácu, pričom vzniká oxid uhličitý ( $\text{CO}_2$ ) a voda. Množstvo produkovaného  $\text{CO}_2$  je však rôzny pre jednotlivé živiny vzhľadom k spotrebovanému kyslíku. Respiračný koeficient (RQ) predstavuje pomer spotrebovaného kyslíka k vytvorenému  $\text{CO}_2$ ;  $\text{RQ}(\text{tuky}) = 0,7$ ;  $\text{RQ}(\text{proteíny}) = 0,82$ ;  $\text{RQ}(\text{sacharidy}) = 1,00$  (Katsilambros, 2010). Teda platí, čím vyšší RQ, tým viac produkovaného  $\text{CO}_2$ , tým vyššie nároky na pacientovo dýchanie. Preto je v rámci výživy ako zdroj energie vhodné využívať viac tuky a znížiť množstvo prijatých sacharidov (Skipper, 1998). Príklad DP: Pulmocare® (Abbott).

Pri chronickej obštrukčnej chorobe plúc sa RQ žívín rovnako zohľadňuje. Príklad DP: Respifor® (N. V. Nutricia).

U malnutričných ľudí sa často stretávame s tzv. podmienene esenciálnymi AMK (zdravý organizmus si ich vie vytvoriť sám, naopak podvyživený s produkciou ich dostatočného množstva má problémy). Týka sa to najmä AMK arginín a glutamín (Voet, Voet; 2008).

Vyše 40 štúdií preukázateľne dokázalo zníženie rizika vzniku infekcie i v operačných stavoch pri diéte s obsahom arginínu. Arginín napr. zvyšuje citlivosť T-lymfocytov, buniek imunitného systému. Nadbytok glutamínu zasa podporuje rast bielych krviniek a buniek črevnej sliznice, čím sa sliznica čreva stáva opäť plnohodnotnou bariérou pre

mikroorganizmy (organizmus sa teda stáva odolnejší voči pôvodcom rôznych infekcií). Treba však poukázať na kontraindikáciu glutamínu pri celiakii (Šatník 2012).

Vybrané DP na imunomodulačnú diétu obsahujú o. i. zvýšené množstvo spomínaných AMK. Príklad DP: FortiCare® (Nutricia), Supportan® (Fressenius Kabi).

Pre imunomodulačné diéty slúžia i DP s hydroxymetylbutyrátom (HMB) a vyším obsahom vitamínu D3. HMB pritom zasahuje do viacerých dejov v bunke, slúži bunke na syntézu cholesterolu de novo (toho poškodené svalové bunky nie sú schopné) (Fitschen et al., 2000).

Taktiež znižuje aktivitu enzýmov, ktoré sú zodpovedné za prirodzenú smrť bunky (ich aktivita je zvýšená najmä vtedy, keď malnutričia donúti organizmus nedostatok živín kompenzovať práve týmto mechanizmom). Príklad DP: Ensure Plus Advance® (Abbott).

DP si vie pacient zaobstarať i sám bez predchádzajúcej návštevy lekára, pretože ich výdaj v lekárni nie je viazaný na lekársky predpis. Napriek tomu však nie je vhodné, aby si pacient/jeho rodina sám volil klinickú výživu bez odbornej konzultácie s lekárom, ktorý jediný vie posúdiť vhodnosť tej-danej DP vzhľadom k momentálному zdravotnému stavu jedinca. Navyše, uvedené DP sú zaradené do Zoznamu kategorizovaných DP (obdobne ako lieky alebo zdravotnícke pomôcky a ich príslušné zoznamy). Po predpísaní DP pacientovi lekárom (za splnenia príslušných indikačných a pre-skripčných obmedzení) sa na ich úhrade

preto potom môže podieľať i zdravotná poisťovňa.

MICHAELA KORČEKOVÁ  
FARMACEUTICKÁ FAKULTA, UNIVERZITA  
KOMENSKÉHO V BRATISLAVE

**Článok je krátený. V plnom znení ho nájdete na [www.omdvsr.sk](http://www.omdvsr.sk)**  
**OMD v SR ďakuje autorke za odborný článok, na ktorom pre potreby organizácie pracovala bez nároku na honorár.**

#### Z NAŠEJ WEBKY

- Celý článok o výžive a hrozbe podvýživy u dystrofikov nájdete na [www.omdvsr.sk](http://www.omdvsr.sk/index.php/starostlivost-a-vyskum/starostlivost.html) v menu **Nervovosvalové ochorenia/Starostlivosť a výskum/Starostlivosť:**

<http://www.omdvsr.sk/index.php/starostlivost-a-vyskum/starostlivost.html>

#### Z NAŠEJ ČINNOSTI

## Rezignácia na post vo Výkonného výbere EAMDA

Organizácia muskulárnych dystrofikov v SR mala od roku 2006, prvýkrát od kedy (1993) je plnohodnotným členom európskej strešnej organizácie dystrofikov EAMDA, svoju zástupkyňu v jej riadiacom orgáne. Členkou Výkonného výboru bola podpredsedníčka Mária Duračinská. Post vykonávala po zvolení v roku 2006 počas Výročného valného zhromaždenia EAMDA v Bratislave a opäťovne bola do Výkonného výboru zvolená v roku 2009 na zasadnutí EAMDA v Belehrade. Z dôvodu nesúhlasu s postupmi pri prijímaní niektorých rozhodnutí v rámci EAMDA sa Mária Duračinská rozhodla



Foto: Organizácia muskulárnych dystrofikov v SR obnovila svoju každoročnú aktívnu účasť na podujatiach EAMDA od r. 2003. V tomto roku sa výročné stretnutie členských štátov EAMDA konalo na Malte. OMD v SR začala zastupovať Mgr. Mária Duračinská, štvrtá sprava. Prezident EAMDA Boris Šuštaršič, Slovinsko a generálny tajomník Tomislav Goll, Chorvátsko, druhý a tretí zľava.

rezignovať na post členky Výkonného výboru. Rezignácií predchádzalo jej písomné informovanie členov Výkonného výboru EAMDA o postupe, ktorý nie je v súlade so stanovami EAMDA. Nasledovalo osobné stretnutie s prezidentom EAMDA Borisom Šuštaršičom v Bratislave v apríli 2013, ktoré prehľbilo názorové rozdiely na riešenie záležitostí v EAMDA. Táto okolnosť viedla k prijatiu nie ľahkého rozhodnutia a Mária Duračinská oficiálne rezignovala na svoju pozíciu vo Výkonom výbere.

Počas svojho pôsobenia vo Výkonom výbere EAMDA Mária Duračinská aktívne pristupovala k plneniu svojich povinností, prednášala o osobnej asistencii či činnosti OMD v SR a odstraňovaní bariér na ďalších konferenciach EAMDA (2009 Belehrad, 2010 Miláno), zorganizovala pracovné stretnutie členov Výkonného výboru EAMDA v Bratislave za účasti hostí z českej a maďarskej organizácie dystrofikov (máj 2011), bola kontaktou osobou pre českých a maďarských kolegov pri príprave konferencií v Prahe a Budapešti (2011, 2012).

Organizácia muskulárnych dystrofikov v SR chce touto cestou vyjadriť podakovanie Márii Duračinskej za prácu v prospech EAMDA aj dôstojnú reprezentáciu našej organizácie a Slovenska na medzinárodných podujatiach. Naša organizácia je nadálej otvorená spolupráci s EAMDA a v rámci svojich možností, hlavne finančných, ochotná zapojiť sa do jej aktivít.

OMD v SR

## Skóruj a pomáhaj! Tsunami Score and Help!

Nadviazali sme inšpirívnu spoluprácu so športovým klubom florbalu. Za každý gól, ktorý jeho hráči strelia počas zápasov v tohtoročnej sezóne, venuje klub 50 centov OeMDečku. Môže ísť aj o niekoľko stoviek gólov... Hargaška do toho! Ďakujeme.

„Je čas posunúť sa niekam ďalej. V našom športovom klube ŠK HARGAŠOVA ZÁHORSKÁ BYSTRICA si nemyslíme, že florbal, šport ktorému sa venujeme prioritne, má mať len športovú stránku. To, o čo sa môžeme so svojimi fanúšikmi podeliť, nemusí byť len radosť z hry,“ hovorí Juraj Hvozdík, prezident klubu.

Aj preto sa v ŠK HARGAŠOVA rozhodli na jar tohto roku nadviazať spoluprácu s Organizačiou muskulárnych dystrofikov v SR, celoslovenským občianskym združením združujúcim ľudí s rôznymi druhmi nervosvalových ochorení, ktoré spôsobujú odkázanosť na pohyb pomocou vozíkov, či na používanie dýchacích prístrojov. „Títo ľudia sú pre nás inšpiráciou, ako sa nevzdávajú a neprestávajú na sebe pracovať,“ dopĺňa Juraj Hvozdík.

A keďže slová majú len taký význam, aký im dáme, môžu nielen niečo opísovať, ale aj upozorniť na veľa pozitívnych vecí, od tejto sezóny 2013/2014 pod názvom „Skóruj a pomáhaj! Tsunami score and help!“, poukáže ŠK HARGAŠOVA na účet OMD v SR 50 centov za každý gól v súperovej sieti v ligovej súťaži Slovenského zväzu florbalu.

# TSUNAMI SCORE AND HELP

Pri desiatkach zápasov pôjde o zaujímavú sumu. A časom možno neostane len pri finančnom príspevku. Aj naďalej bude ŠK HARGAŠOVA v spolupráci s OMD v SR, s Andreou Madunovou a Máriou Duračinskou, členkami Výkonného výboru organizácie, hľadať príležitosti ako prispiet' florbalovou „troškou do mlyna“.

[www.floorball.org](http://www.floorball.org), [www.tibk.nu](http://www.tibk.nu),  
[www.szfb.sk](http://www.szfb.sk)

## Celoslovenské stretnutie členov OMD v SR

### JESENNÉ ROZHOVORY V PIEŠŤANOCH

Padajúce lístie a sychravejšie počasie znamenajú každý rok predzvest niečoho, na čo sa tešíme dlhé mesiace. Akoby to bolo len včera, keď sme sa lúčili a priali si všetko dobré. Rok opäť uletel ako voda a my sme sa znova stretli v piešťanskom hoteli Síňava na celoslovenskom stretnutí členov Organizácie muskulárnych dystrofikov v SR. Stretnutie sa uskutočnilo počas pekných jesenných dní od 17. – 20. októbra 2013.

Vo štvrtok podvečer 130 účastníkov nedočkavo zvieralo v rukách program stretnutia. Všetci sa tešili na najbližších päť dní strávených s príjemnými známymi a kamarátmi, s ktorými sa podelia o svoje radosti a starosti.





Každému po dlhej ceste dobre padla výdatná večera. Ked' už boli brušká plné, mohli sme sa horľivo pustiť do večerného programu, ktorý sa niesol v znamení príhovoru predsedníčky OMD v SR Andrey Madunovej. Po milom privítaní sme sa od nej dozvedeli všetky praktické a organizačné informácie o pobytke. Predstavila nám tiež bilanciu aktivít OMD v SR v roku 2013 a potom sa už unavená väčšina z nás pobrala do svojich izieb nabrať energiu do ďalších dní. Doružova vyspatí sme piatkové ráno začali výstavou kompenzačných pomôcok.

Zdviháky, polohovacie posteľe, vozíky, schodolezy a iné pomôcky nám predstavili firmy Erilens, Servis invo, Otto Bock, Letmo SK, Stella tour – Jozef Hankócy, Ares, Thuasne SK, Velcon, Reha, Revo-Mat, Opel-Handycars a Newton. Firmy nám poskytli odborné poradenstvo spojené s predvádzaním pomôcok. Súčasne s výstavou prebiehalo sociálne poradenstvo s Alenou Hradňanskou a Tiborom Köbölkom.

Poobede sa začal tvorivý workshop o osobnej asistencii. Z praktickej prednášky sme sa dozvedeli všetko o osobnej





asistencii, o tom, ako funguje, čo prináša a na čo nemáme zabúdať. Všetky dobré rady sme dostali od špecializovaných poradcov OMD v SR – Andrey Madunovej a Aleny Hradňanskej.

Program pokračoval aj vo večerných hodinách. Zábava to však bola už z iného súdka. Na ľudovú nôtu nám prišla zahrať „živá“ kapela Ferkovci. Spievali i brnkaли na svoje hudobné nástroje ostošest. Dokonca sa im podarilo roztancovať nejednu neposednú nôžku a rozkrútiť veľa koliesok. Dobrá zábava a tanečné kroky pokračovali aj počas diskotéky s Mircom a Jimmym. Dvorní DJ-ovia OMD v SR nechajú nikoho chladným a výberom tých najlepších hitov prilákajú do svetla reflektorov mnoho parketových levov. Práve spomínaným parketovým levom sa v sobotu ráno vstávalo o čosi ťažie. Nikto z nich si však nenechal ujsť zaujímavý program, ktorý začal hned' po raňajkách. Bocciový turnaj tímov bol súčasťou DystrOlympiády spolu so žolíkom, lúštením krížoviek, osemmeroviek a sudoku. Účastníci si zmerali sily aj v žolíkovom a biliardovom turnaji.

Tí, ktorí majú šikovné prsty a kreatívne nápady sa mohli zúčastniť VAU – tvorivých aktivít. Neskôr sa konal „oemďácky blšák“ a prodajná výstava výrobkov členov organizácie a, ako to už býva zvykom, stoly sa prehýbali pod množstvom nádherných umeleckých výtvorov. Sobotný večer začal divadelnou klasikou „Rómeo a Júlia“ v netradičnom prevedení vďaka divadelno-improvizačnému súboru „Kapor Na Scéne“ zo Žiliny.

Počas celého pobytu mali účastníci možnosť zachytiť udalosti svojim fotografickým očkom. Zameriavali sa

na tému osobnej asistencie. Výsledky tohto tzv. fotomaratónu boli vyhlásené spolu s výsledkami Dystrolympiády na záver sobotného večera. Úspešne sme ho zakončili tombolou, ktorej výťažok putoval na charitatívne účely, konkrétnie na pomoc ľuďom v núdzi mimo členov organizácie. Rozlúčkový večer pokračoval až do skorého rána v úprimných rozhovoroch pri kofole či pivku.

V posledné nedeleňné ráno sme sa posilnili raňajkami. Vystrojení batožinou, peknými cenami a skvelými zážitkami sme sa rozlúčili a vydali sa na dlhú cestu domov, ktorá čakala viacerých z nás. Lúčili sme sa preto, aby sme sa mohli opäť o rok zísť na ďalšom príjemnom stretnutí.

NATÁLIA TURČINOVÁ

Obr. dole: Z workshopu a diskusie na tému "Život s osobnou asistenciou a život bez nej"

### Stretnutie členov finančne podporili:

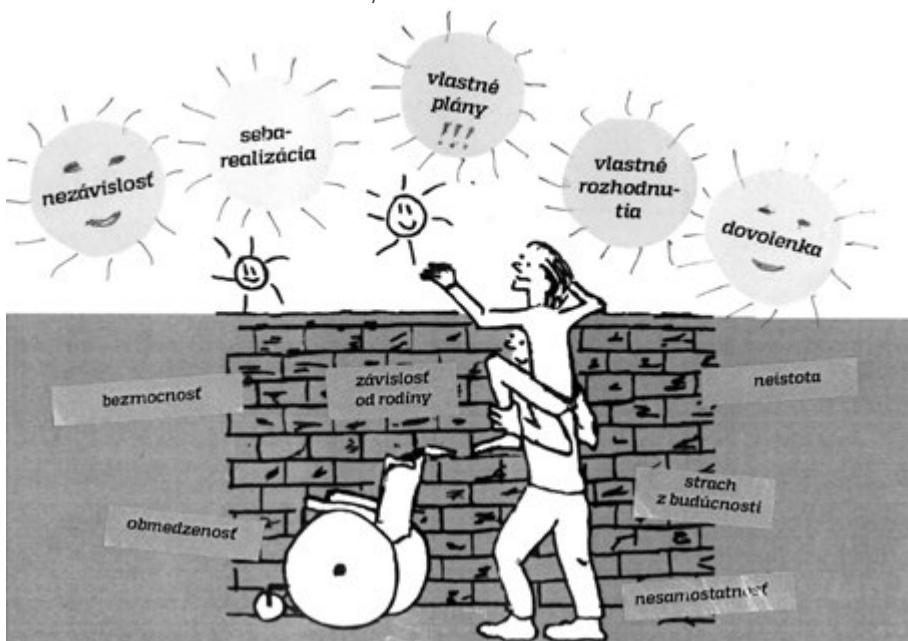
- Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR
- Slovenská katolícka charita,
- Respect Slovakia s. r. o.,
- Copy Office s. r. o.
- Nepokryté náklady sme uhradili zo získaných 2% z daní fyzických a právnických osôb.

### Bez nároku na honorár vystúpili:

- Kapor na scéne
- Ferkovci

### Cenami do súťaží Dystrolympiády prispeli firmy:

- Vínne pivnice Svätý jur, Krajčírovič – Chowaniec, s. r. o.,
- RBV, s. r. o.,
- Glamour Slovakia, a. s.,
- Henkel Slovensko, s. r. o.,
- Vydavateľstvo Slovart, a. s.,
- Café Luxor,
- TIMED, s. r. o.
- a členovia OMD v SR



# Výťažok z tomboly venovali dystrofici starej mame a jej dvom vnúčatám!

Ako sa už stalo pravidlom, výťažok z tomboly uskutočnenej na celoslovenskom stretnutí členov OMD v SR venujeme niekomu inému, bud' združeniu alebo aj fyzickej osobe. Nebolo tomu inak ani tento rok. Opäť sme siahli po výzvach, ktoré sa nachádzali na on-line darcovskom portáli [www.ludialudom.sk](http://www.ludialudom.sk). Vybrali sme štyri príbehy, za ktoré mohli hlasovať účastníci nášho pobytu. Zvíťazil emotívny príbeh pani Emiliáne, ktorá sa stará o svoje dve vnúčatká napriek svojim veľmi ťažkým a vážnym zdravotným ťažkostiam a napriek slabej sociálnej situácii. Napriek tomuto všetkému im nahrádza matku aj otca a vytvára krásne rodinné prostredie, plné lásky a porozumenia. V tomto jej snažení ju podporuje aj jej syn, ktorý s nimi žije v spoločnej domácnosti.

Pani Milke, sme najskôr zatelefonovali, výťažok z tomboly vo výške 364,30 € sme jej poslali na účet, symbolický šek sme jej odovzdali osobne. Prišla nás totiž navštíviť až do Bratislavu a prekvapila nás krásnou a vynikajúcou tortou v tvaru loga našej organizácie.

Pani Milka je napriek všetkému, čo ju postretlo veľmi pozitívny človek, žena plná lásky a energie, veľmi sme si porozumeli. Strávili sme v príjemnom rozhovore časť dňa a presvedčili sme sa, že dávať je naozaj krásny pocit. Ďakujeme všetkým, ktorí prispeli a odovzdávame pozdravy

a podčkovania od pani Milky a jej dvoch vnúčencov.

MAD.

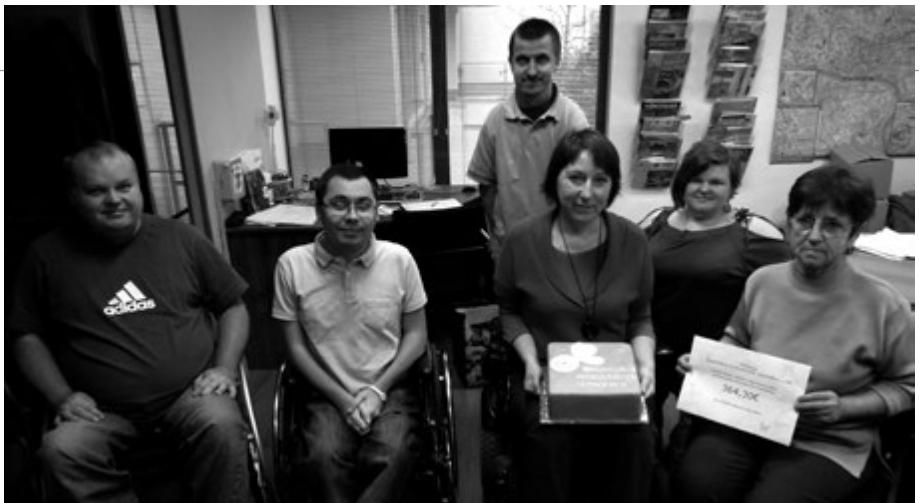
## AKO TO VIDÍ PANI MILKA? NAŠE STRETNUTIE OPÍSALA VBLOGU: "OPÄŤ PRÍJEMNÝ TELEFONÁT"

Prečo „opäť“? Nuž preto, lebo v máji t.r. som o niečom podobnom písala v tomto článku <https://blog.ludialudom.sk/zdalo-sa-mi-ze-sa-mi-sniva/>

Poznáte to? Zavolá Vám pani a milým hlasom sa Vám prihovorí. Asi takto: Som Anička Mrkvičková zo spoločnosti... a práve Vy vyhrávate od nás darček... Ďalej už to poznáte. Názov tej spoločnosti mi však nič nehovorí, preto hneď odpoviem, že nemám o „výhru“ záujem. Mohla by som telefón hneď zložiť, ale dívam sa na to aj z inej stránky. Tie dám si tiež len robia svoju prácu. Musia z niečoho žiť. A preto telefonát nepreruším, a slušne sa ospravedlním, že tovar, ktorý som vyhrala, nepotrebujem. A pre nedostatok času ani nemienim organizovať doma žiadne akcie....

Zrejme ich „výhercovia“ ani nepustia k slovu a telefonát prerušia. Asi preto sa mi už stalo, že sa predstavili ako spoločnosť Orange. Asi to znie dôveryhodnejšie. Že prebieha taká a taká akcia .....A Vy ste vyhrali.... Po skončení telefonátu som zavolala do Orangeu (neviem, či som ten výraz správne napísala, my sme sa učili len ruštinu) a tam mi povedali, že o žiadnej takej akcii nevedia.

Asi pred 2 týždňami mi zavolala pani a milým hlasom sa mi predstavila. Jasné, že meno som si nezapamätaла, neprikladala som tomu žiadny význam. No po chvíli som spozornela, keď som začula



slová: „som z organizácie muskulárnych dystrofikov...“ Vôbec neviem, čo mi prvé prebehlo myšľou. Ale viem isto, že mi toho prebehlo v krátkom čase veľmi veľa. Pár dní pred týmto telefonátom som dostala zásielku vianočných pohľadníc z Nakladateľstva umelcov maľujúcich ústami a nohami s priloženým šekom. Požadovanú sumu som zaplatila a tým som ich podporila.

Neviem, čo mi skôr zišlo na um. Či to, že sa niekto schováva za názov ich organizácie, alebo to, že aj táto organizácia sa chce pripomienúť a oslovuje ľudí so žiadosťou o pomoc. No po chvíli mi nabehla husia koža.

Určite som nepočula všetky jej slová. Lepšie povedané, počula, ale dostatočne nevnímala. Lebo dá sa všetko vnímať, keď Vám v hlave behá tisíc iných myšlienok? Ale ani jedna z tých možností, ktoré mi napadli, to nebola. Ani sa nikto cudzí nepredstavil v mene tej organizácie, ani peniaze nepýtali. Tá milá pani (Andrejka Madunová – predsedníčka OZ) pokračovala: „Rozhodli sme sa prispieť Vám a Vašej rodine výťažkom z tomboly na celoslovenskom stretnutí dystrofikov

v Piešťanoch. Zo 4 výziev z portálu Ľudia ľuďom, za ktoré sme hlasovali, Vaša dostala najviac hlasov. Možno sa pýtate, prečo nedáme našim členom. Ale aj nám pomáhajú cudzí ľudia, prečo by sme ne-pomohli aj my.“ Asi toľko.

To už moje myšlienky boli uklúdnené a mohli sme sa dohodnúť na spôsobe i čase odovzdania daru. Dohodli sme sa na 20.11 2013. Netrvalo mi veľmi dlho, aby som sa rozhodla čo týmto dobrým ľuďom ako pozornosť priniesť. Jasné, že som si o ich organizácii niečo prečítala a po zistení, že v sídle organizácie majú aj chránenú dielňu s asi 10 pracovníkmi, upiekla som im tortu.

Bola som veľmi milo privitaná a pohostená. Rozprávali mi o svojej činnosti, radostiach i starostiah. V ten deň sa chystali na oslavu polročného „výročia“ otvorenia chráneného pracoviska Café Luxor, na ktorú boli pozvaní. Pozvali aj mňa. S radosťou som pozvanie prijala. Aj kvôli tomu, že ako host bol na tejto akcii Milan Lasica. Moderovala Katarína Brychtová. No nechajte si ujsť takú príležitosť!

Ešte musím dodať, že okrem sumy z tomboly, som dostala peňažný dar v obálke od darcu, ktorý si prial ostať v anonymite.

Ďakujem Vám, dystrofici.

EMILIÁNA BEŇOVÁ

HTTP://BLOG.LUDIALUDOM.SK/  
OPAT-PRIJEMNY-TELEFONAT/

## Vianočná kapustnica

OeMDácke podčakovanie dobrovoľníkom a podporovateľom Vianočná „OeMDácka“ kapustnica je naším symbolickým podčakovaním asistentom, dobrovoľníkom a priaznivcom, ktorí nášmu združeniu neustále pomáhajú.

Vážime si, že počas celého roka nám pomáhajú pri rôznych našich aktivitách, či už pri organizovaní kampane Belasého motýľa, Koncertu belasého motýľa, pri letných táboroch, pri športe boccia a šach, pri tvorivých aktivitách s názvom VAU alebo pomocných kancelárskych prácach v samotnej centrále.

Naše podčakovanie patrí aj našim sponzorom, donorom, partnerským združeniam a tiež inštitúciám, s ktorými prichádzame do styku či už pri financovaní nášho združenia alebo presadzovaní legislatívy v prospech ľudí so svalovou dystrofiou, či iným zdravotným postihnutím. Tradíciu koncoročnej vianočnej OeMDáckej kapustnice sme založili v decembri 2004. S pribúdajúcimi aktivitami a činnosťou sa zvyšovali aj nároky na priestory, kde by sa naša kapustnica mohla konať. Po úvodných rokoch na Banšelovej, sme sa na pár rokov prešťahovali do telocvične Základnej školy na Vihorlatskej, aby sme zakotvili už po tretí krát v krásnych priestoroch Vodárenského múzea.

Tohtoročná kapustnica bola z kuchyne chýrneho kuchárskeho majstra Jaroslava Žideka. Jeho 40 litrov ešte podporili 20-timi litrami svojej kapustnice manželia Martina a Alojz Hlinovci, a tradične svoju vegetariánsku kapustnicu varila aj





naša Alenka Hradňanská. Koláče a pečivo nám dodala pekáreň Czucz zo Šamorína. Koláčmi tiež prispeli mnohí hostia a manželia Hlinovci, ktorí navyše zapožičali potrebný riad. Toto všetko bolo dodané sponzorský, za čo preveľmi ďakujeme. Poukážkami v hodnote 100€ prispel tiež riaditeľ Jednota COOP Jozef Horečný.

Vďaka patrí aj ľudovej hudbe Ferkovci, ktorí našim hostom zahrali do uška bez nároku na honorár. Svojimi krásnymi pesničkami prispeli k tomu, aby sa vyše 150 ľudí cítilo pohodovo a vianočne.

K uvoľnenej atmosfére prispelo aj vínto značky Krajčírovič & Chowaniec od našich spriaznených Vínnych pivníc Sv. Jur s. r. o.

Poděkovanie patrí aj všetkým dobrovoľníkom, ktorí sa starali o obsluhu a celý chod našej akcie.

Samozrejme, nedalo sa nám pozvať všetkých, lebo aj kapacity Vodárenského múzea sú obmedzené. Snažili sme sa však všetkým ostatným ako poděkovanie poslať náš OMD-ácky diár na rok 2014, ktorým sme obdarovali aj našich

hostí. Veríme, že ich bude sprevádzať počas celého roka. Tak o rok priatelia!

JOB





## Kapustnica členov Klubu OMD Ondava

Ahojte OMD-áci v Bratislave, keďže pre nás, východniarov, je do Bratislavu na kapustnicu trocha ďaleko, tak sme sa my, členovia i rodinní príslušníci klubu Ondava, stretli v peknom bezbariérovom prostredí v Hlinnom na východniarskej kapustnici.

Celé to všetko, ako každý rok, zabezpečila a zorganizovala naša Vierka Maľudová a jej pomocníci Stano Vavrek a Maroš Klimčo. Musím povedať, že nám v tomto predvianočnom čase, ked' ľudia majú k sebe o čosi bližšie, bolo spolu veľmi, veľmi dobre. Som veľmi rada, že každý rok k nám pribudne aj niekto nový, kto s nami ešte neboli. Tento rok to boli Kondeľovci, Marcela a Filip, ktorých určite všetci dobre poznáte.

Trošku nám chýbali Adrián, Števka a Marek, ktorí tento rok, naopak, nemohli prísť.

Nálada bola skvelá, chlapci sa usmievali, dostali sponzorské mikulášske sladké

balíčky, USB klúče a deky, hrali veľké „Človeče, nehnevaj sa“. Chlapci si zahrali karty a my, ženy, poklebetili. Máme takú tradíciu, že každý donesie nejakú pozornosť, a tá je potom predmetom losovania. Náhodne sa tak jeden darček dostane k niekomu druhému, a tak máme malé Vianoce aj my, dospelí.

Samozrejme, nechýbali ani dobré vtipy od Juraja Vasiľa a tohto roku sme mali aj kultúrnu vložku v podobe muzskej speváckej folklórnej skupiny z Čaklova. Prišli nám zaspievať ľudové piesne a ich hlboké zvučné hlasy ešte zlepšili našu aj tak výbornú náladu.

Posielam aj zopár momentiek z kapustnice a želám Vám všetkým pokojné prežitie vianočných sviatkov v kruhu svojich najbližších a v novom roku všetci z východu prajeme len mnoho krásnych dní s úsmevom na tvári.

JARKA VASILOVÁ A CELÝ OMD KLUB ONDAVA



## Naše dobrovoľníčky v divadle

Pri príležitosti Medzinárodného dňa dobrovoľníkov/čok Bratislavské dobrovoľnícke centrum zorganizovalo podávanie za prácu, ktorú dobrovoľníci/čky v Bratislave a okolí robia. Tento deň oslávili spolu s vyše 200 dobrovoľníkmi na divadelnom predstavení „Čudné popoludnie dr. Zvonka Burkeho“ v divadle Astorka. V divadelnom predstavení vystúpil aj Lukáš Latinák, ambasádor dobrovoľníctva. My sme vyslali tri naše dobrovoľníčky, Majku, Hanku a Moniku.

## Vianočné VAU

### AKO ZMENIŤ ŠIŠKU

### NA VIANOČNÝ STROMČEK

Rozmýšľala som nad nejakým vianočným motívom na naše VAU a našla som úžasné inšpiráciu. Zmeniť obyčajnú šišku na vianočný stromček je jednoduché, a tak sme sa na VAU do toho pustili. Prišlo päť šikovných rúk, usmievavých tvári z blízka i z ďaleka. V príjemnej atmosfére s voňavým čajom a vianočnými koledami sa nám výborne tvorilo.

Na túto premenu sme potrebovali šišku z borovice, akrylové farby, lepidlo, trblietky, koráliky, ruličku z toaletného papiera a vianočný papier.

Šišku sme namaľovali akrylovou zelenou farbou, keď vyschla, tak sme končeky šišiek namaľovali ešte bielou farbou pre imitáciu snehu. Na jednotlivé lupienky sme potom nalepovali koráliky strednej veľkosti. Z ruličky sme použili asi polovicu, obalili sme ju vianočným papierom a urobili sme si z nej stojan na šišku, teda stromček. Silnejším lepidlom sme



okraj ruličky oblepili a priložili už namaľovanú šíšku. Celý hotový stromček sme posypali trblietkami a krásna ozdoba bola hotová. Je to veľmi rýchle, pekné a aj eko. Príjemné tvorenie.

LU.

#### NAŠA OSOBNOSŤ

## Stefano Borgonovo, až do konca

Boj bývalého futbalistu, ktorý zomrel na následky amyotrofickej laterálnej sklerózy (ALS), je životodarnou silou pre ľudí postihnutých veľmi ťažkými degeneratívnymi ochoreniami, ktorí chcú vykričať do sveta, že existujú.

„Stefano Borgonovo, až do konca“ – v tejto vete sa môže skrývať zmysel života pre Stefana a pre mnohých ďalších ako on. Borgonovo bol príkladom lipnutia na živote, ponímaného ako vzácný dar, ktorý treba chrániť. Tento výnimočný človek sa najskôr preslávil ako úspešný futbalista a následne zápasom, ktorý viedol proti svojmu ochoreniu ALS a ktorý, napriek veľkému úsiliu, prehral. Stefano predsa tak rád dával góly, a ak ich nedokázal dávať v tomto zápase, určite dokázal urobiť úžasný „assist“ v štýle Roberta Baggia (pozn. OMD – známy talianky futbalista v 90. rokoch). Aby sme si rozumeli, „assist“ – podpora a pomoc, ktoré majú cenu života pre mnohých ľudí v podobných podmienkach, v akých sa ocitol on sám. Úsilie, s akým každý deň preukazoval životného ducha, je príkladom toho, že život pre neho nebolo iba prevziať loptu alebo bežať



rýchlejšie ako protihráč; život nútí ísť ďalej, pobáda milovať to, čo môžeme a to, čo máme.

Tohto Stefanovho ducha som objavil v mnohých ďalších ľuďoch s degeneratívnym ochorením, najmä u osôb so svalovou dystrofiou, „sestrou“ tej, ktorú Stefano nazýval ... (neuverejňujeme, ide o hanlivý výraz, pozn. prekl.).

Všetci tí, o ktorých hovoríم, nemajú chuť spať pridlho alebo navždy, chcú, aby nový deň prišiel skoro, pretože budík života zvoní, že je čas zakriať do sveta, že sú tu. Zápas, ktorý Stefano viedol až do konca, je pre týchto ľudí inšpiráciou a hlasom ich sveta, ktorý je pre mnohých, mnohých, bohužiaľ, ešte neznámy, predovšetkým vo vedeckom výskume.

Sám v tomto svete pracujem, je ťažký, namáhavý, vyžaduje trpezlivosť, vnímavosť; svet, v ktorom dávať a mať sú každý deň darom neporovnateľného uspokojenia. Neviem, či v týchto ľuďoch



niekedy skrsla myšlienka na smrť, ako sa to môže stať tým, ktorí si myslia, že život v istej situácii tohto druhu nemá zmysel a že je azda lepšie zomrieť než žiť. Toto je téma s významy a niekedy bolestivými otázkami, keďže celý zásadným problémom, ktoré nás nenechávajú ľahostajnými.

Voľba žiť alebo zomrieť zostáva ponechaná na každom z nás, pretože, ak je život interpretovaný ako právo, je správne, aby aj smrť bola právom a ako také vymáhatelná. Ale keď je život interpretovaný ako dar, čo považujem za správne a teda najcennejšie dobro, perspektíva sa veľmi mení, pretože nadobúda neoceniteľnú hodnotu a nie je žiadne právo zničiť ho.

V ľudoch, ako bol Stefano, je prvoradá chuť žiť a málo zaváži, či je to právo alebo dar, je to jednoducho nezadržateľná väšeň žiť, napäťko túto možnosť máme iba jedený raz a nesmie byť premrhaná. Keď myslím na týchto ľudí, nemôžem

nemyslieť na tých, ktorí sú s nimi v úzkom kontakte deň za dňom, v spoločnej posteli, v kúpeľni, pri jedení a v prežívaní každodennosti. Láska a snaha pomáhať im pri každom úkone ma nútia k zamysleniu, ako málo v živote stačí, aby sme boli šťastní a čo všetko sme ochotní urobiť z lásky; aj toto je zmysel života. No najväčším dobrom je darovať celú svoju existenciu druhému životu.

Na druhej strane „život je akt viery“ a na jeho prežívanie musíš mať vieri alebo veriť v niečo ako Boh alebo Láska, na tom nezáleží, na čom ale záleží je mať horizont, ku ktorému smerujeme. Vďaka týmto ľuďom som sa naučil, že nič nie je lepšie a dôležitejšie ako sa ráno zobudíť, pocítiť, že si tu a zavolať svetu „dobré ráno!“, ale aj to, že skutočná samovražda by znamenala odmietnuť každú srdečnosť, každú lásku, každú útechu, ktorá je ponúkaná do života, sice trpiaceho, ale ešte živého človeka.

Až do konca ako Stefano Borgonovo.

ALESSANDRO PECORI  
DISTROFIA MUSCOLARE, JÚL 2013  
PREKLAD LÝDIA LAZORÍKOVÁ

### ■ Stefano Borgonovo

(17. 3. 1964 – 27. 6. 2013)

Talian skvelý futbalista – útočník, najväčšie úspechy dosiahol v klube AC Fiorentina, kde bol jeho spoluhráčom Roberto Baggio. Športovú kariéru kvôli zhoršujúcemu zdraviu ukončil v roku 2005 a v 2008 mu potvrdili ALS. Založil vlastnú nadáciu, ktorej cieľom bolo zvýšiť povedomie o tomto ochorení. Napísal autobiografiu „Attacante nato“ (Zrodzený ako útočník), pričom pri jej písaní už ovládal počítač len očami. S manželkou Chantal majú štyri deti.

## Dodatok

Pri prekladaní článku, ktorý ma oslovil, mi prišli na myseľ dvaja ľudia postihnutí amyotrofickou laterálnou sklerózou.

Jeden z Čiech, bývalý horský záchranár, dnes už na invalidnom vozíku, ktorý, poznajúc ťažkú prognózu svojho ochorenia, si šetrí na eutanáziu v zahraničí, aby sa vyhol ťažkému stavu zhoršujúcej sa choroby. Možno nepomyslel na to, že by mohol neprežiť chrípku už nasledujúcej zimy či infarkt zo stresu.

Druhým postihnutým je Talian Mario Melazzini, lekár, ktorého tiež vystrašila diagnóza a pomýšľal na asistovanú samovraždu, ale po jednej hlbokej autoreflexii v samote sa rozhodol darovať všetky svoje zvyšné sily druhým. Predtým pracoval v nemocnici ako primár oddelenia. Neskôr, ako imobilný, robil pacientom „psychológa“, sedel pri lôžkach tých, ktorí potrebovali rozhovor. Stal sa prezidentom asociácie osôb s týmto ochorením, píše knihy, rozdáva sa. Nedávno som ho zazrela v jednej talianskej televízii hovoriť o vzťahoch človeka k iným a moderátorka oňom povedala, že je „mužom nádeje“. Treba ešte niečo dodať?

## O NAŠICH ČLENOCH

# DystroRozhovory so súrodencami Lackovcami

V doterajších dystrorozhovoroch sme vám predstavili niekoľko zaujímavých ľudí. Tento raz by sme vám radi priblížili našich milých členov z Veľkej Lomnice,



rodinu Lackovcov. Tvoria ju šiesti súrodenci a štyria z nich majú ochorenie svälová dystrofia. Napriek tomu sú všetci vždy pozitívne naladení, ich poznávacím znamením je veľký úsmev na tvári. Viac sa o nich dozvieme práve teraz.

**Ako prvú sme si zobraťali na rozhovor Danku. Bola prvá z rodiny, ktorá prišla na letný tábor vtedy ešte do Belušských Slatín, a tým otvorila dvere do OMD-čka pre ďalších súrodencov. Tiež bola prvá, ktorá začala hrať súťažne boccia a zúčastňuje sa slovenských turnajov.**

Vieme, že Vaša rodina je veľká, kto všetko ju tvorí, predstaviť nám ich? Našu rodinu tvorí ocko Vojtech, mama Elena, súrodenci - Roman, Marienka, Blaženka, Vojtech a Helena.

**Čo by si nám o sebe mohla prezradíť?**  
Mam 44 rokov, bývam vo Veľkej Lomnici s rodičmi a súrodencami.

**Ako si spomínaš na detstvo, čo si rada robievala?**

Na detstvo mám krásne spomienky, chodievala som do pionierskeho tábora, skákala som na švihadle a hrala sa s kamoškami.

**Keby si mohla trochu porovnať život predtým a život na vozíku, cítiš veľký rozdiel? Pýtam sa hlavne preto, lebo s Tvojim synovcom Vojtíkom si nenecháte ujsť žiadnu príležitosť v cestovaní za dobrodružstvom.**

Tak samozrejme, že je to veľký rozdiel, ked' som ešte mohla chodiť a bola som samostatná.

**Skúšala si podnikať. V čom a ako Ti to išlo?**

Áno, vyskúšala som si aj podnikanie, podnikala som s obchodom so šatstvom. Len sa mi moc nedarilo, ale život ide ďalej.

**Kraľuje nám tu už sice pani zima, ale je príjemné si trochu zaspomínať na leto. Vieme, že ste boli s Marienkou spolu na dovolenke v Taliansku. Ako sa Vám páčilo? Z čoho ste mali naj-krajší zážitok?**

Moc sme sa tešili že ideme na dovolenkú do Bibione, bolo tam nádherne. Krásny zážitok bol, ked' som plávala v mori a fotili sme sa. Videli sme veľkú výletnú loď v Benátkach, ľudia nám z nej kývali. Páčil sa mi ich nočný život.

**Máme tu ďalšiu príjemnú slečnu, Dankinu sestru Máriu. Majku poznáme iba z rozprávania od Danky. Vieme, že sa každý rok zapája do kampane**



**Belasý motýľ a našej verejnej zbierky Deň ľudí so svalovou dystrofiou.**

**Aby sme Ťa viac spoznali, čo by si nám o sebe chcela prezradíť?**

Mám 46 rokov, bývam vo Veľkej Lomnici, som takej tiej povahy, málo rozprávám, ale rada sa smejem, chodím von na prechádzky, rada nakupujem, hlavne tričká.

**Ako si spomínaš na svoj život predtým, než si musela začať používať vozík? Je to veľký rozdiel?**

Tak je to veľký rozdiel. Od 15 rokov som pracovala v Tatrách ako chyžná a pomocníčka v kuchyni, či cukrárni. A potom, ked' sa mi zhoršil stav, tak som bola len doma. Síce ešte po izbách doma prejdem, aj sa sama osprchujem. Vozík používam len na vonku.

**Čomu sa rada venuješ?**

Rada doma upratujem a pozérám telku.

**Máme tu vianočný čas, ako trávite Vianoce vo vašej veľkej rodine? Kto sa stará o vianočnú večeru?**

Vianoce trávime v kruhu rodiny a o večeru sa stará mama.

**Čo by si popriala našim členom a kamarátom do Nového roka?**

Členom a kamarátom prajem v novom roku hlavne zdravie a veľa úspechov.

**Do veľkej rodiny Lackcovcov patrí aj ďalšia sestra Blaženka. Ako jediná býva mimo Veľkej Lomnice, prestáhovala sa do bezbariérového bytu v Poprade. Je skvelé, že aj napriek svojmu ochoreniu svalová dystrofia sa rozhodla osamostatniť sa.**

**Čo vnímaš ako najťažšiu vec pri preštahovaní sa do Popradu?**

Tak najťažšie bolo, že som si musela zvyknúť sama na seba a na asistentov, všetko si dôkladne premyslieť, a všetko naplánovať tak, aby to fungovalo.

**Čo by si nám o sebe prezradila ty?**

Mam 51 rokov, bývam s dcérkou, študovala som SOU odbor tkáčka, ktorú som aj skončila. Avšak kvôli zdravotnému stavu som nemohla pracovať v odbore, čo som sa vyučila. Vo voľnom čase štrikujem a háčkujem.

**Aká si gazdinká, rada varíš? Ak áno tak čo je tvoje oblúbené jedlo?**

Áno rada varím. Moje oblúbené jedlo sú pirohy.

**Máš nejaký sen, ktorý by si si chcela splniť?**



Mojím snom je robiť prácu, ktorá by bola prospešná pre ľudí so zdravotným postihnutím.

**Ďalší člen rodiny so svalovou dystrofiou je Roman, príjemný mladý muž. Je takým počítačovým „guru“ celej rodiny. Ako zvláda bývanie s toľkými ženami v domácnosti? Si skôr obmedzovaný alebo hýčkaný?**

Viac hýčkaný.

**Čo nám o sebe prezradíš ty?**

Mam 42 rokov, mám krásny vzťah. Mojím snom je byť so svojou priateľkou a spolu žiť.

**Čomu sa rád venuješ?**

Venujem sa hlavne práci na počítači.

**Aké máš plány do budúcnosti?**

Osamostatniť sa a mať rodinku.

**Ak by si si mohol vybrať dovolenkú, kde by to bolo a prečo práve tam?**

Bol by to Jeruzalem. A prečo tam? Lebo ma fascinujú miesta, kde chodil Pán Ježiš.



**Máš nejaký príjemný zážitok, ktorý si zažil v roku 2013?**

Prežil som najkrajší Silvester v Tatrách, s mojou priateľkou.

**Čo by si poprial do nového roka práve sebe?**

Hlavne zdravie!

Ďakujeme za rozhovory a želáme všetkým hlavne veľa zdravia.

ZA OMD V SR SA PÝTALA LUC.

## Rodičia rodícom: Rodina Klabníkovcov

**Opäť vám priblížime rodinu, v ktorej žije dieťa so svalovou dystrofiou. V tejto rubrike je miesto práve pre rodiny a rodičov detí so svalovým ochorením. Neváhajte, napíšte nám niečo o svojom živote, o sebe, nech sa lepšie spoznáme, ved' OMD v SR je predsa jedna veľká rodina!**

Tentoraz sme sa porozprávali s rodinou, ktorá sa stala naším členom len

nedávno, ale už toho „postíhala“ veľa. Zorganizovala zbierku v Trenčíne, llave a v Dubnici a tiež nás navštívili v Piešťanoch počas celoslovenského stretnutia. O odpovede na otázky sme poprosili mamu Benjamína, pani Alenu.

### Čo by ste nám o svojej rodine prezradili?

Naša rodina je veľká, Benjamín má brata a sestru, vlastne už dospelých. Má sestrenicu Grétku, ktorá je súčasne jeho malá sestra a najlepšia „kamoška“.

### Ako ste sa dostali do OMD v SR?

Hľadali sme kontakty v mieste bydliska, v Trenčíne, kde sme ale nikoho nenašli, a tak sme sa zúčastnili prvýkrát stretnutia v Piešťanoch a stali sme sa členmi.

### Ako u vás vyzerá taký klasický deň?

Cez pracovný týždeň ráno vstávame, to je vždy frmol: hygiena, raňajky, „útek“ do školy, vyučovanie – spolužiaci a spolužiačky sú fajn, návrat domov s tetou – asistentkou, obed, chvíľu odpočinok, potom príprava do školy – úlohy, čítanie. A potom najlepšia časť odpoludnia – Benkove oblúbené hry na PC. Vracia sa mama z práce a kontroluje, čo sa stihlo a čo ešte treba dokončiť. Spoločne niečo robíme, chystáme večeru a hráme sa. Večer chvíľu pozeráme TV a potom do „hajan“. Cez víkend ideme na výlety, na plávanie, na vozíku do okolia a snažíme sa spolu i s ostatnými členmi rodiny niečo pekné zažiť.

### Čo vás naposledy najviac rozosmialo? Smejeme sa každý deň na našich vtipných príhodách.



### Aké má Benjamín záľuby? Vieme, že napríklad dobre hrá šach.

Benjamín veľmi rád kreslí a pekné obrázky rozdáva celej rodine, s dedkom rád hrá spomínaný šach a s Grétkou sa hrajú a stavajú stavby z lega. Rád „behá“ na vozíku a hrá sa s deťmi z domu na vojakov. Tiež rád hrá na PC preteky áut a legové hry.

### Je tu nový rok, čas prianí a želani.

#### Aké máte Vy?

Veľa zdravia a dobrej nálady, lebo s ňou sa dá všetko prežiť ľahšie.

### Dúfame, že tohtoročný tábor už bude aj s vašou účasťou?

Veľmi sa už tešíme!!!

### Na čo sme sa ešte neopýtali a radi by ste to spomenuli?

Chceme iba podakovať – Vám všetkým, ktorých sme stretli v Piešťanoch, že ste nás hneď prijali ako starých známych a poradili nám ako ďalej... ĎAKUJEME a tešíme sa na ďalšie stretnutia... VESLÝ NOVÝ ROK 2014 a veľa dobrých priateľov!!!

S pozdravom Benjamín a mamina

## Spoločenská rubrika

### *Vítame nových členov*

Mgr. Buková Andrea z Lehota pod Vtáčnikom

### *Gratulujeme k narodeniu bábäťka*

Nášmu členovi Norbertovi Suchánkovi a jeho manželke Janke sa narodila krásna dcérka Natália. Veľa zdravia a lásky želáme mladej rodinke.

### *Blahoželáme jubilantom*

Od januára do marca 2014 oslavia okrúhle jubileum títo naši členovia:

#### K 30. výročiu:

Michalovi Kohútekovi zo Stupavy,  
Simone Pussovej z Bratislavы,  
Michalovi Ondrášovi z Bolešova,  
Bibiane Valentíkovej z Pliešoviec

#### K 40. výročiu:

Jaroslave Vasiľovej z Rudlova

#### K 50. výročiu:

Oliverovi Janáčovi z Považskej Bystrice,  
Jánovi Lulekovi z Piešťan,  
Luďkovi Jedličkovi zo Žiliny,  
Viere Maľudyovej zo Skrabského,

#### K 60. výročiu

Božene Briestenskej z Prečína,  
Zdenke Mikušovej z Bratislavы,  
Tiborovi Őszimu z Kolárova,  
Margite Granecovej z Bratislavы,  
Blažene Markotánovej z Hrnčiarskych

Zálužian

Ku krásnemu 70. výročiu blahoželáme našej dlhočnej milej členke a veľkej cestovateľke pani Mgr. Eve Gluchovej z Nových Zámkov

## *Opustili nás*

Rozlúčili sme sa s Evkou Kušnírovou zo Sereď.

Nech odpočíva v pokoji. Navždy ostane v našich srdciach a spomienkach.

BEZ BARIÉR

## Projekt „Udržateľná doprava v Bratislave“

Vysoké obrubníky, nerovné chodníky a na nich parkujúce autá alebo bariérovosť nástupišť a vysoké schodíky v električkách či autobusoch sú všetko prekážky, ktoré vozíčkarom alebo dôchodcom bránia v pohybe po meste. Mnohí ľudia so zníženou mobilitou sa verejnej doprave radšej vyhýbajú a spoliehajú sa iba na individuálnu motorovú dopravu. Ako im cestovanie verejnou dopravou uľahčiť a bratislavskú MHD sprístupniť? Odpovede na túto otázku sa hľadali na trojdňovom seminári, ktorý sa konal v dňoch od 5. do 7. novembra 2013 v rámci UNDP/GEF projektu „Udržateľná doprava v Bratislave“ za účasti predstaviteľov mimovládnych organizácií zastupujúcich ľudí s rôznymi druhmi obmedzenia pohybu, **Organizácie muskulárnych dystrofikov v SR, Únie nevidiacich a slabozrakých Slovenska** či **Asociácie organizácií zdravotne postihnutých občanov SR**, zástupcov **Magistrátu Hlavného mesta** a dizajnérov a architektov z **STU**.

„Ak chcete navrhnúť riešenia, ktoré ľuďom na vozíčku či s barlami, nevidiacim, dôchodcom alebo mamičkám s detským kočíkom uľahčia cestovanie verejnou dopravou, musíte sa vcítiť do ich kože, zažiť ich (aj seba) v situáciach a s pocitmi, s ktorými sa denno-denне pri cestovaní Bratislavou stretávajú a pochopiť tak lepšie ich potreby,“ vysvetlila Jana Pangráčová z Regionálneho centra UNDP, ktoré bolo organizátorom seminára. „Práve empatia a úzky kontakt s užívateľom sú základom metódy Design Thinking, podľa ktorej budeme počas týchto 3 dní postupovať.“

Naše združenie na seminári zastupovali Silvia Petruchová a Andrea Madunová, ktorá na adresu projektu povedala: „Páčilo sa mi, že do projektu boli zaradení rôzni odborníci, každý so svojim osobitým pohľadom na problém, ktorí sa mohli vzájomne obohatiť o svoje vedomosti a skúsenosti. Cítili sme, že všetkých mimoriadne zaujíma názor osôb s postihnutím a tento je aj akceptovaný. Súčasne bolo dôležité, že títo tvorcovia riešení mali záujem aj sami vyskúšať situácie a pocity, v ktorých sa ľudia s postihnutím pri cestovaní ocítajú a zažívajú, aby lepšie pochopili ich potreby.“

Ako povedala aj Jana Pangráčová, veľmi ich potešilo, že návrhy riešení sa všetkým zúčastneným stranám páčili. Motivujú ich tak k ich praktickej realizácii. Cieľom projektu je totiž predovšetkým to, aby sa tieto alebo podobné dobré návrhy dostali do praxe a uľahčilo sa tým cestovanie verejnou dopravou ľuďom s obmedzenou mobilitou.

Dúfame, že lepšie časy nečakajú len Bratislavu, ale aj ďalšie slovenské mestá.

Podrobné informácie o projekte nájdete na [www.undp.org](http://www.undp.org) a linku <http://europeandcis.undp.org/blog/2013/11/05/the-empathy-approach-fixing-inaccessible-public-transportation-in-bratislava/>

SPRACOVAL JOB.

## POSTREH Z WORKSHOPU

### ČLOVEKA S ŤAŽKÝM ZDRAVOTNÝM POSTIHNUŤÍM

Veľmi mi záleží na tom, aby sa bratislavská MHD viac sprístupnila aj nám na vozíkoch. Veľa ju využívam, pretože nie vždy mám k dispozícii asistenta - šoféra, ktorý ma pohodlne autom odvezie kamkoľvek. Vďaka prístupnej MHD mi postačia aj asistenti - nešoféri.

Na rozdiel od mnohých, sa nebojím cestovať MHD, lebo mi otvára nové možnosti. Aj keď sa MHD v Bratislave v posledných rokoch zlepšila a pribudlo veľa nízkopodlažných autobusov, ešte stále to nie je dostačujúce a tak som využila možnosť ukázať, v čom mi MHD pomáha a kde ma obmedzuje.

Aj keď nikto nevedel, aký bude výsledok workshopu (a na ten sa v podstate ešte stále čaká), samotný program naznačoval, že by sa mohol uberať správnym smerom. Počas troch dní si všetci prešli niekolkými fázami. Najprv len pozorovali ľudí s obmedzeniami (telesnými i zrakovými) priamo v teréne (v MHD) a pýtali sa na všetko, čo ich zaujímalо. Dozvedeli sa napr. že kvôli neexistujúcim nízkopodlažným autobusom v niektorých smeroch je treba si robiť obchádzky a "prehliadku mesta", ale dnes sa už dá dostať v podstate všade, že niekedy je potrebné prejsť väčšie vzdialenosť pešo, kým

sa človek na vozíku dostane na bezbariérový spoj, že neexistujú bezbariérové električky a trolejbusy, ale v niektorých smeroch sú ťažiskovou dopravou a to je pre vozičkára veľké obmedzenie, že je potrebné si všímať nielen, ktoré vozidlá sú bezbariérové, ale aj ktoré zastávky, že nie každý vodič automaticky vystúpi a pomôže, ale na signál reagujú skoro všetci, alebo prečo musí nevidiaci nastupovať prvými dverami pri vodičovi, ale nájdú sa aj takí, ktorí kvôli nadväzovaniu kontaktov radšej nastupujú tam, kde väčšina, prípadne ako nevidiaci zistujú, ktorý spoj práve prišiel... Nasledovalo vyskúšanie na vlastnej koži. Niektorí si sadli na vozík a zistili, že už malý briežok alebo nerovnosť, je neprekonateľná prekážka. Do autobusu sa museli nechať vytlačiť. Skúšali, aké to je orientovať sa len hmatom a boli šťastní, že je to len na pár minút... Všímali si veci, ktoré si nikdy predtým nevšimli, ako napríklad, kde sú umiestnené tlačidlá v autobuse a prečo, či je možné sa v autobuse priprútať a prečo sa to nerobí, či človek na vozíku dočiahne na automat na lístky... V ďalšom kroku sa spísali nielen všetky obmedzenia a problémy spojené s cestovaním, ktoré by ľudia mohli mať, ale hľadali sa aj cieľové skupiny, na ktoré by mala byť doprava zameraná, napr. aj na vodičov MHD, ktorí sú v úplne opačnej pozícii ako my cestujúci a musia si tiež nájsť cestu k ľuďom s obmedzeniami. Nakoniec sme vymýšľali riešenia, od reálnych a jednoduchých až po tie najbizardnejšie. No hľadať a rozpracovať prototyp riešenia bolo možné len pre jednu vybranú situáciu. A tak vo finále vznikli 4 konkrétné návrhy. Medzi nimi lepšia

svetelná signalizácia pri nastupovaní a vystupovaní osoby s obmedzeným pohybom, mobilná aplikácia, ktorou by človek s obmedzením dopredu mohol dať vodičovi signál, kde nastupuje, ďalej bol navrhnutý systém špeciálnych taxíkov, či interaktívna internetová aplikácia. Výsledok sa odprezentoval tým, ktorým boli riešenia určené, teda ľuďom s nejakými obmedzeniami (zástupcom organizácií). Hlavnou myšlienkou tohto kroku nebolo obhajovať vlastné navrhnuté riešenie, ale dostať spätnú väzbu od budúcich užívateľov a zistiť, či navrhované riešenie je naozaj užitočné. A práve tento krok u nás v mnohých prípadoch chýba... Bolo čo zlepšovať.

Možno nejaké z navrhovaných riešení uzrie svetlo sveta, aj preto, že si ich vy-počuli zástupcovia mesta. Bolo by to fajn. No za dôležitejšie považujem, že pári ľudí zistilo, ako to naozaj je, že ich to zaujalo, že si to nenechajú pre seba a keď budú mať možnosť, budú ovplyvňovať veci tým správnym smerom. A tak sa nám určite raz bude cestovať a žiť lepšie.

MGR. SILVIA PETRUCHOVÁ

## Paralympijské motivačné centrum

Začiatkom júna bola v Národnom rehabilitačnom centre (NRC) Kováčová otvorená kancelária Paralympijského motivačného centra (PMC). Jeho hlavným poslaním je včasné znova začlenenie a motivácia ľudí s postihnutím do spoločnosti prostredníctvom športu, poskytnúť ďalšie príležitosti viesť

plnohodnotný život. Dôležitou súčasťou projektu sú vzdelávanie, prednášky, besedy, poradenstvo a šport, kedže šport vytvára prostredie, v ktorom môže dojst' k sebarealizácii človeka, k zlepšovaniu jeho imidžu, dosahovaniu osobných cieľov a sebapoznávania.

Tento rok sa uskutočnilo niekoľko významných podujatí a športových popoludní. Besedu s paralympionikmi z Londýna, spoluorganizovanie XXV. športových hier NRC, priateľský medzištátny zápas v stolnom tenise Slovensko – Srbsko, beseda s Ladislavom Bočkorom, vozičkárom, ktorý sa na špeciálnom bicykli pre vozičkárov – handbiku dosiahol najvyšší vrch Afriky Kilimadžáro, beseda s Petrom Šútorom, vozičkárom na lyžiach, vystúpenie tanecníkov na vozíku a mnohé ďalšie. Najväčší záujem zaznamenali športové popoludnia, kde si klienti NRC mohli prísť vyskúšať alebo zašportovať či už stolný tenis, lukostrel'bú, šach, tenis na vozíku, bedminton, zajazdiť si na handbike a najmä populárny basketbal na vozíku vedený úspešnými slovenskými paralympionikmi, ktorí sa stali vzorom pre začínajúcich športovcov. Okrem športu sa klienti NRC môžu obrátiť aj s otázkami na našich pracovníkov, ktorí podávajú sociálno-právne a športové poradenstvo každý týždeň od utorka do štvrtka na prvom poschodí v priestoroch NRC. Súčasťou je aj požičovňa kompenzačných a športových potrieb.

Veríme, že PMC prispeje svojou činnosťou a správnou motiváciou k skvalitneniu života ľudí po úrade. Veď šport

je prostriedok, ktorý pozitívne vplýva a napomáha okrem zlepšenia fyzického a psychického stavu, aj k dosiahnutiu vyššej miery sebestačnosti a nezávislosti, podporuje schopnosť vrátiť sa do svojho prirodzeného prostredia.

Kontakt:

[www.pmcnrc.sk](http://www.pmcnrc.sk)

[info@pmcnrc.sk](mailto:info@pmcnrc.sk)

0905 788 430

ALENA KÁNOVÁ

## ŠPORTOVÉ OKIENKO

### BOCCIA

# Majstrovstvá SR v bocci

7. ročník

kategórie: Tímy, Páry BC3, Páry BC4

16. novembra 2013

AircraftSporthouse, Bratislava

Slovenský zväz telesne postihnutých športovcov a Organizácia muskulárnych dystrofikov v SR zorganizovali siedmy ročník Majstrovstiev Slovenskej republiky v bocci, kategórie páry a tímy.

Prvýkrát sa uskutočnili v roku 2001 na Mokrohájskej. Zorganizoval ich ŠK Altius. Odvtedy sa to podarilo ešte 5x, pričom dejiskom bola Dubnica a raz aj Považská Bystrica. Naposledy boli M SR páry a tímy v roku 2010. Najdlhšiu tradíciu majú v kategórii Páry BC4, ktoré sa teraz konali po siedmy krát, kategória Tímy boli šiesty a Páry BC3 po druhýkrát.

Na Slovensku sa mimo týchto M SR uskutočnili turnaje v pároch a tímov len minimálne. Pokusy boli v roku 2002



v rámci ligového kola na Mokrohájskej (organizátor – ŠK Altius) a v roku 2009 a 2010 na Nevädzovej (ŠK OMD Boccian). Športový komplex AircraftSportHouse sa stal dôstojným stánkom pre takéto vrcholné podujatie, ktorého sa zúčastnilo 47 športovcov zo všetkých slovenských klubov. Bolo vidno, že hráči tímové a párové kategórie majú v obľube, atmosféra pri zápasoch bola neopakovateľná. Skoro všetky kategórie priniesli prekvapujúcich víťazov. Hlavne Tímy a Páry BC3. V tínoch zvíťazil nenasadený tím ŠK Altius III, ktorý ľažil z majstrovskej formy Petra Minarecha. Zvíťazili zaslúžene, nakoľko zdolali oba reprezentačné výbery. Nemenším šokom bolo víťazstvo hráčov novovzniknutého klubu ZOM Prešov v BC3. Počiatočné otázniky okolo regulárnosti rampy Borisa Klohnú sa vyriešili a spolu s Mariánom Košťálom, o skôr - jediný bodík, získali historický svoj prvý titul. Páry BC4 mali dvoch favoritov, kde sa hľavne Samuelovi Andrejčíkovi podarilo rehabilitovať za výpadok v Masterse.

#### Kategórie Tímy BC1 & BC2 / 7 tímov:

1. Machara Michal, Opát Martin, Minarech Peter, Gregor Jakub (ŠK Altius BA)
2. Baláž Lukáš, Dančo Tomáš, Hudeček Peter (ŠK Altius Bratislava)
3. Nagy Jakub, Mezik Róbert (ŠK Altius BA), Kráľ Tomáš (Victoria BB),

#### Kategórie Páry BC3 / 4 páry:

1. Klohnna Boris, Košťál Marián (ZOM Prešov)
2. Burianek Adam, Zhuri Albín (ŠK Altius Bratislava)

3. Krajčír Rudolf (ŠK OMD Boccian BA), Tišo Michal (Klub OMD Farfalletta Žilina)

#### Kategórie Páry BC4 / 7 párov:

1. Andrejčík Samuel (Victória Banská Bystrica), Rybarčák Martin (ŠK OMD Boccian BA)
2. Strehársky Martin, Ďurkovič Róbert (ŠK Altius Bratislava)
3. Balcová Michaela, Burian Martin (ŠK Altius Bratislava)

#### Podakovanie

- **Hlavný sponzor:** Slovenský zväz telesne postihnutých športovcov

- **Sponzori:**

DOUBLE P, spol. s r. o., Schuller Eh' klar – Frieb, Jozef Hankócy – Stella tour, Copy Office, s. r. o., Revo – mat, s. r. o., Slovak pub – Biofarma Stupava – Alojz Hlina, Anton Toma TOMA.

- **Partneri:**

AircraftSportHouse – spoločnosť AFL, DELL, IBM Slovensko, UK FTVŠ Bratislava, Otto Bock Slovakia, s. r. o., Thuasne SK, s. r. o., Activ8, o. z.

- **Hlavným rozhodcom** bol Pavel Kráľ,

- **ďalší rozhodcovia:** Veronika Vašinová, Matej Kendera, Lukáš Herel, Stanislav Svinčiak, Patrik Šipoš, Ludmila Andrejčíková, Ľubomír Kondela, Mária Lenártová, Vladimíra Balcová

- **Časomeračov** mala pod palcom Veronika Vašinová. Jej tímu tvorili študenti FTVŠ pod vedením PhDr. Dagmar

Nemcek, Pavol Škojec a ďalší dobrovoľníci z firmy DELL Miroslava Milanová a Daniel Černý.

- Podakovanie tiež patrí majiteľovi AircraftSporthause pánoni Ing. Valerijovi Bondarenkovi, prof. DrCs. Igorovi Bondarenkovi a jeho zamestnancom Ľubošovi Marejkovi a Máriovi Patlevičovi za vytvorenie výborných podmienok na realizáciu Majstrovstiev SR.

Za organizátorov podakovanie vyjadrujú Miloš Očenáš, Martin Rybarčák, Karol Žitňanský, Mária Lenártová a Jozef Blažek

## Kalendár turnajov na Slovensku i v zahraničí na rok 2014

- Ligové kolá BC1:  
22. 2., 22. 3. (2x Altius),  
5. 4. (OMD Ardea)
- Ligové kolá BC2:  
1. 3., 12. 4., 26. 4. (3x Apolón)
- Ligové kolá BC3:  
1. 3. (OMD Boccian),  
29. 3. (OMD Farfalletta),  
26. 4. (ZOM)
- Ligové kolo BC4:  
1. 3. (OMD Boccian),  
8. 3., 12. 4. (2x Altius)
- Ligové kolo tímy, páry BC3/BC4:  
14. 6. (OMD Boccian)
- Turnaj belasého motýľa:  
3. 5. (OMD Boccian)
- Zvolen cup, 10. ročník:  
17. 5. (Apolón)

- **Majstrovstvá Slovenska, 14. ročník:**  
6. 9. (Dubnica nad Váhom, Altius)
- **Boccia Masters, 12. ročník:**  
8. 11. (Nitra, Altius)
- **Majstrovstvá SR v pároch a tímov:**  
22. 11. (Bratislava, OMD v SR)
- **Boccia Trophy Roser Pecanins:**  
18. – 20. 4. (Cornella – Barcelona, Španielsko)
- **Cheshire International Boccia Championships:**  
9. – 11. 5. (Wigan, Veľká Británia)
- **Boccia Masters 2014,**  
18. – 23. 6. (Póvoa de Varzim, Portugalsko)
- **Czech Boccia Championships**  
30. 5. - 1. 6. (Praha, Česká republika)
- **Majstrovstvá sveta v boccii**  
18. 9. – 27. 9. (Peking, Čína)

### Dejiská turnajov na Slovensku:

Altius – Mokrohájska Bratislava,  
Boccian/OMD v SR –  
AircraftSporthause Bratislava,  
Fafalletta – Turie,  
Apollon – Zvolen,  
Ardea – Púchov,  
ZOM – Prešov.

## Vznik nového klubu OMD v SR – Klub OMD Ardea Púchov

V Púchove bol založený nový klub našej Organizácie muskulárnych dystrofikov v SR. Stalo sa tak na ustanovujúcej schôdze dňa 10. 10. 2013, jeho vznik odsúhlasil aj Výkonný výbor OMD v SR. Predsedom klubu sa stal dlhorocný člen orgranizácie Michal Gabčo, pokladníkom



Stanka Višňovská a zapisovateľom Evka Loduhová. Zatiaľ má klub okrem týchto menovaných, ďalších 7 členov.

Cieľom klubu je vykonávanie záujmových aktivít pre ľudí s muskulárnoj dystrofiou a medzi hlavné aktivity tohto klubu patrí:

- propagácia boccie, organizovanie tréningov a turnajov v tomto športe
- organizovanie Dňa ľudí so svalovou dystrofiou v rámci kampane BELASÝ MOTÝĽ, a s tým spojená osvetá nervovosvalových ochorení
- každý mesiac organizovanie tvorivých dielní pre svojich členov v spolupráci s CVČ Púchov - a tiež organizovanie spoločenských stretnutí a kultúrnych podujatí.

Predsedca Michal Gabčo povzbudzuje členov organizácie: „Radi medzi sebou privítame ľudí s nervosvalovými ochoreniami a iným zdravotným postihnutím z okolia Púchova, ktorí majú záujem o pravidelné stretávanie sa pri našich plánovaných aktivitách.“ Záujemcovia o členstvo v klube môžu kontaktovať predsedu na mob. čísle 0940 0779262 alebo

e-mailom na [klubardea@omdvsr.sk](mailto:klubardea@omdvsr.sk).

Podrobnejšie informacie o klube tiež možno získať na novej webovej stránke [www.ardeapuchov.sk](http://www.ardeapuchov.sk).

MIGO

## ŠACH

# Majstrovský prebor OMD v SR – Putovný pohár Karola Trníka

## 4. ročník

Turnaj zorganizovalo naše občianske združenie prostredníctvom svojho Šachového klubu Organizácie muskulárnych dystrofikov v SR v dňoch 20. – 23. októbra 2013, v bezbariérovom zariadení penziónu Slniečko, rekreačná oblasť Duchonka. Zúčastnilo sa na ňom 12 šachistov, ktorí boli rozdelení do dvoch skupín, kde zohrali zápasy systémom každý s každým, biele alebo čierne. Prví traja z každej skupiny postúpili do skupiny o 1. – 6. miesto a zvyšní traja do skupiny o 7. – 12. miesto. Hrací čas bol stanovený na 40 minút pre hráča, plus 3 minúty pre hráča, za ktorého ťahal asistent.



Turnaj priniesol množstvo zaujímavých, vyrovnaných duelov a bolo vidieť, že hráčska úroveň všetkých hráčov stúpa. Na škodu bola snáď len neúčasť víťaza predošlých ročníkov Marcella Dirnbacha. Úvod turnaja vyšiel najlepšie Erike Kostovej, ktorá získala skalp celkovo dvoch najlepších hráčov. Zaslúžene jej tiež patrí titul najlepšej ženy. Po prehre v 1. kole, práve s Erikou, mal Ján Bodzár víťaznú šnúru siedmych výhier za sebou, ktorú mu ukončil v poslednom 9. kole, v zápase pravdy dovtedy druhý Matúš Hricovíny. Ján hral s bielymi,

zvolená taktika „na remízu“ ho stála celkové prvé miesto. Tento duel sa hral samostatne, keď sa prítomnému publiku na magnetickej tabuli ukazovali ľahy finalistov. Titul po prvý krát tak zaslúžene získal Matúš Kescho Hricovíny. Treťie miesto patrilo pilieru oemdáckych šachistov Františkovi Fábrymu, ktorý bol zároveň aj rozhodcom celého turnaja. Podávanie tiež patrí Ondrejovi Baštákovi Ďuranovi, ktorý každý večer pripravil zaujímavý šachový program a tiež mal pod palcom Rapid turnaj.



**Konečné poradie IV. ročníka:**

1. Matúš Hricovíny
2. Ján Bodžár
3. František Fábry – všetci 7,0 b
4. Jozef Blažek
5. Marian Klimčo
6. Erika Kostová – všetci 5,0 b
7. Viliam Krajč
8. Eduard Mikulášik
9. Martin Rybarčák
10. Igor Žák
11. Monika Fridrichová
12. Lucia Mrkvicová

V posledný deň sa v rámci šachového turnaja konal špeciálny **Rapid prebor**

**2013.** Zúčastnili sa ho všetci hráči preboru. Hráči hrali osem kôl, na ľahy mali 7 minút a víťazstvo zaslúžene patrí Mariánovi Klimčovi.

**Turnaj finančne podporili:**

ODM v SR,

Timed, s. r. o.

**Ďalšími partnermi sú:**

Copy Office s.r.o.,

Vínne pivnice Svätý Jur Chowaniec & Krajčírovič

a RBV s.r.o. – CK Slniečko

**Všetkým patrí veľké podakovanie, tak ako aj sprievodcom hráčov.**

## Vianočný Dystro Rapid

**2. ročník**

**14. december 2013**

Druhý ročník turnaja sa uskutočnil opäť na šachovom serveri [www.playok.com](http://www.playok.com). Hráči mali na svoje ľahy 10 minút. Aj

napriek tomu, že systém ukončil turnaj už po piatom kole, pričom bol nastavený minimálne na deväť, sú výsledky platné. Turnaj zorganizoval Šachový klub OMD v SR prostredníctvom svojej hráčky Eriky Kostovej.

**Výsledky – bez rozdielu kategórie:**

1. Martin Mikulec
2. Marek Ardamica po 4,0 b.
3. Karol Kalapoš
4. Stanislav Kuchyňa
5. Marcel Dirnbach po 3,0 b.
6. Erika Kostová
7. Erik Britan
8. Boris Klohma.

**Výsledky – kategórie DYSTRO**

(hráči so svalovou dystrofiou, prípadne s iným nervosvalovým ochorením)

1. Marek Ardamica 4 b.
2. Marcel Dirnbach 3 b.
3. Erika Kostová 2 b.

## Paralympijské hry Soči 2014

**7. marca 2014** sa otvoria brány XI. zimných paralympijských hier v Soči, kde športovci z vyše 50 krajín znova po štyroch rokoch budú bojať o 72 sád medailí v šiestich paralympijských športoch – biatlone, bežeckom lyžovaní, curlingu na vozíku, hokeji na sánkach, para-snowboardingu a zjazdovom lyžovaní.

Soči (rje prístavné a kúpeľné mesto v Rusku. Nachádza sa medzi pobrežím Čierneho mora a úpätím Kaukazu. Má rozlohu 3508 km<sup>2</sup> a asi 350 000 obyvateľov. Mesto bolo zvolené ako hostiteľ Zimných olympijských hier v roku 2014.

Mesto má, ako zvyšok ruského pobrežia Čierneho mora južne od mesta Tuapse, subtropické podnebie, čím sa výrazne líši od zvyšku pobrežia od Anapy po Tuapse, kde je podnebie výrazne suchšie. Slovenskú výpravu povedie ako vedúci tímu Samuel Roško a spolu s ďalšími spolupracovníkmi sa budú snažiť o to, aby bola slovenská reprezentácia úspešná, tak ako bola úspešná pred štyrmi rokmi vo Vancouveri, kde sa podarilo našim paralympionikom získať 11 medailí – z toho 6 zlatých, 2 strieborné a 3 bronzové. Ziskom 6 zlatých sa v novodobej histórii stala najúspešnejšou výpravou na PH. Výpravu tvorilo spolu 39 členov (z toho bolo 13 športovcov a 8 navádzacích) pri 51 štartoch v zjazdovom lyžovaní, bežeckom lyžovaní a v biatlone. Aj keď nominácie na ZPH v Soči nie sú uzavreté, predpokladáme, že Slovensko na paralympijských hrách bude reprezentovať približne 18 športovcov z celkovej výpravy 50 členov.

Budeme mať zastúpenie v zjazdovom lyžovaní, bežeckom lyžovaní a na týchto hrách sa predstavia premiérovо slovenskí reprezentanti aj v športoch curling na vozíku a para-snowboard. Športovci sú momentálne v plnej príprave a dúfame, že do začiatku hier budú všetci i zdravotne v poriadku a budú môcť znova preukázať svoje majstrovstvo.

Všetci veríme, že táto výprava bude úspešná, urobí nám veľa radosti a dovesie veľa medailí.

Fandíme im a držíme palce!



## Curling na vozíku, možno aj pre vás

V Soči bude Slovensko tiež reprezentovať aj slovenskí curleri na vozíku. A práve oni Vás pozývajú medzi seba. Hľadajú nových adeptov o curling na vozíku, aby si prišli vyskúšať tento šport a rozšíriť rady športovcov.

Ponúkajú vám možnosť zapojiť sa do ich tréningového procesu, a aj po paralympijských hrách pokračovať s nimi a pripravovať sa na ďalšie súťaže, či turnaje.

### NAJBLIŽŠIE TRÉNINGY –

sa uskutočnia **12. a 13. februára**. Budú buď v ružinovskej curlingovej hale, alebo v Lamači na Borinskej 23. Podrobnejšie informácie nájdete ich internetovej stránke [www.wcc.sk](http://www.wcc.sk)

## Soči 2014

### SÚŤAŽ O ORIGINÁLNE SUVENÍRY

### PRIAMO Z DEJISKA

Pripávali sme pre vás tipovaciu súťaž na olympijskú tému. Za každú správnu odpoveď získate bod. Najlepších troch odmeníme propagačnými darčekmi s logom Soči 2014. Ceny do súťaže nám venovala naša členka, ktorá bude v tíme curlerov na vozíku, Alena Kánová.

- 1.** Na ktorom mieste sa umiestnia Slováci v curlingu na vozíku?
- 2.** Kto bude našim najlepším strelncom v hokeji?
- 3.** Koľko medailí získajú naši olympionici?
- 4.** Koľko medailí získajú naši paralympionici?

Svoje odpovede posielajte do 12.2.2014 na [omd@omdvsr.sk](mailto:omd@omdvsr.sk) alebo sms na 0911 268 688.

NA VOĽNÝ ČAS

## Vedomostný kvíz o Slovensku

Hráte o oblúbenú spoločenskú hru SLOVENSKO, otázky a odpovede od ALBI.

### FOLKLÓR IS NOT DEAD ALEBO TO NAJKRAJŠIE, ČO DOMA MÁME

Ako ďalšiu tému kvízu o Slovensku sme vybrali jeho folklór a ľudové tradície. Našu bohatú ľudovú kultúru berieme ako samozrejmosť, alebo dokonca ako prežitok, staromódnu, neaktuálnu záležitosť. Pritom je to jedna z vecí, na

ktoré môžeme byť právom hrdí. Rozmanitosť hudby, tanca, krojov nás odlišuje od iných krajín a našu robí výnimočnou. Čo to vlastne ten folklór je? Poučka hovorí, že folklór je súbor kultúrnych javov realizovaný formami ústnej, hernej, tanecnej, dramatickej a hudobnospevnej komunikácie, realizovaný v mnohých variantoch. Jeho nositeľom a rozširovateľom je kolektív, aj keď prvotným tvorcом bol jeden človek.

V roku 2013 sa podaril Slovensku jeden veľmi pekný úspech práve z oblasti nášho ľudového umenia. Terchovská muzika je od decembra 2013 zaradená do Svetového zoznamu nehmotného kultúrneho dedičstva ľudstva UNESCO. Ide o najvýznamnejšie a najvyššie ocenenie vôbec, aké sa tradičnej kultúre môže dostať. V tomto zozname 257 prejavov z celého sveta má Slovensko zapísanú, okrem muziky, aj fujaru.

Terchovská "nebeská" muzika je archaická ľudová hudba vyskytujúca sa v Terchovej a okolitých obciach. Charakterizuje ju väčšinou 3–4 členné sláčikové obsadenie s malou dvojstrunovou basou. Typický je pre ňu výrazný viachlasný spev všetkých muzikantov. Terchovská muzika pôvodne úzka súvisela s tancom, preto je jej hudobný štýl temperamentný, zemitý s rýchlymi medzihami "do skoku" a pomalšími spevnými pasážami s názvom "vlekom".

Ľudové motívy dnes nachádzajú svoje miesto aj v tvorbe mladých slovenských dizajnérov, ktorí z folklóru čerpajú inšpiráciu (napríklad Puojd, Ľubica Poncik a iní). Ich diela a odevy nájdete na [www.sashe.sk](http://www.sashe.sk).

Ak chcete vedieť viac o našom folklóre a slovenskej ľudovej kultúre, pozrite si webstránku [www.ludovakultura.sk](http://www.ludovakultura.sk)

### KVÍZOVÉ OTÁZKY

- 1.** Ako sa volá obec, ktorá je späť s najstarším a najrozsiahlejším celoslovenským folklórnym festivalom s medzinárodnou účasťou?
  - a) Východná
  - b) Terchová
  - c) Detva
  
- 2.** O ktorej časti kroja hovoríme, keď povieme lajblik?
  - a) živôtik, vesta
  - b) zásterka
  - c) čepiec
  
- 3.** Terchovská muzika už má predchadcu zo Slovenska, ktorý bol do zoznamu diel nehmotného kultúrneho dedičstva UNESCO zapísaný v roku 2006. Ide o ľudový nástroj.
  - a) pŕšala
  - b) cimbal
  - c) fujara
  
- 4.** Pohostinní domáci často návštěvu pustia domov, až keď si s nimi pripijú poslený krát – dajú si s nimi kapurkovú. „Dať si kapurkovú“ je odvodnené od slova kapura. Čo toto slovo v špišskom nárečí znamená?
  - a) pohár
  - b) druh alkoholu
  - c) brána

Zo správnych odpovedí vyžrebujeme jedného, ktorého odmením poučnou

a zábavnou hrou „SLOVENSKO, otázky a odpovede“ od spoločnosti Albi.

Odpovede zasielajte e-mailom na [omd@omdvsr.sk](mailto:omd@omdvsr.sk) alebo poštou na OMD v SR, Vrútocká 8, 821 04 Bratislava.

DUR

Firma Albi ponúka aj zaujímavú spoločenskú hru „Svet – otázky a odpovede“. Zábavná hra pre zvedavých pozemšťanov. Prežite cestu okolo sveta v 2400 otázkach a odpovediach. Ako dobre poznáte svoj domov – planétu Zem?



Správne odpovede z kvízu v Ozvene č. 3/2014:

- Počet vinohradníckych oblastí: a) 6
- Najstaršia slovenská vinohradnícka oblasť: a) Nitra
- Slovenský polyhistor, jeden z prvých vinárskych enecyklopedistov:  
a) Matej Bel
- Mladé víno sa môže dostať na slovenské pulty: a) prvý novembrový pondelok
- Úspešné novovyšľachtené slovenské odrody viniča: a) Devín a Dunaj

## Klikni – zaujímavé linky

- Internetové folklórne rádio s krásnym, rýdzo slovenským názvom [www.jankohrasko.sk](http://www.jankohrasko.sk)

## Oblúbené recepty OeMĎákov

### CESNAKOVÁ POMAZÁNKA

**Potrebujeme:**

- 15 – 20 dkg eidamu
- kyslá smotana
- cesnak
- soľ

**Postup:**

Eidam nastrúhame na tenké pásiky, zamešáme smotanu. Pridáme 3–4 strúčiky rozpučeného cesnaku, podľa chuti. Osolíme, príp. okoreníme. Peknú farbu pomazánka získa, ak do nej nastrúhate úplne na záver malý kúsok (5 cm) mrkvky.

### OŠKVARKOVÁ POMAZÁNKA

**Suroviny:**

- 250 g oškvarkov
- 2 vajcia
- 3 – 4 stredne veľké kyslé uhorky
- menšiu cibuľu
- PL horčice
- soľ

**Postup:**

Oškvarky pomelieme na mäsovom mlynčeku. Vajcia uvaríme na tvrdo. Žltka popučíme s pomletými oškvarkami, bielka nakrájame na malé kúsočky a zamešáme do hmoty. Uhorky môžeme nastrúhať alebo nakrájať na kúsky. Cibuľu nakrájame. Pridáme lyžicu horčice

a posolíme, prípadne podľa chuti okoreníme. Všetko spolu добре premiešame. Dobrú chut!

*PS: Milí naši členovia,  
podelte sa aj vy s nami  
a pošlite nám vaše oblúbené recepty!  
Tešíme sa na ne a radi ich uverejníme  
v ďalších číslach Ozveny!*

## Miliónová DystroLotéria pre členov

**Máme tu nových päť výherných čísel:**

- 1 • 202 • 305 • 422 • 1098

Skontrolujte si svoje čísla preukazov a ozvite sa nám!

**Pravidlá súťaže:** Každý člen OMD v SR má členský preukaz a každý členský preukaz má pridelené číslo. A práve z nich sme vyzrebovali päť výherných čísel. Len tomu, kto sa nám prihlási, pošleme s nasledujúcou Ozvenou žreby v hodnote 3€! A práve na týchto žreboch môžete vyhrať vytúžený milión! Ak nemôžete nájsť svoj členský preukaz a nie ste si istí svojim číslom, informujte sa v centrále OMD v SR.

# OZVENKA pre malé aj veľké deti

## NA DOBRÚ NÁLADU

Očný lekár vyjde z ambulancie do čakárne a pýta sa: „Vidíte ma všetci?“

„Áno,“ odpovedajú pacienti.

„Tak chodte domov, vy simulanti.“

Pán so záujmom o kúpu psa sa pýta:

„Prosím vás, čo stojí ten pes?“

„A čo ja viem, prečo si nesadnede?“ odpovedá majiteľ.

„Ale nie, ja myslím, kol'ko stojí?“

„Asi tak polhodinu.“

## PRE ŠIKOVNÚ HLAVIČKU

Štípe, hryzie, a nemá zuby.

V povetri lieta, leží na zemi, na strom si sadá, ale vták není.

Neje a nepije, bez farbičiek maľuje.

/ Mráz / Sneh / Mráz /

## DOPLŇOVAČKA

Správne znenie vylúštenej doplňovačky z čísla 3 je: „Zlý priateľ je ako tieň. Za slnečného počasia sa ho nezbavíš, ale keď sa zamračí, nenájdeš ho.“

Autorkou doplňovačiek je členka Lýdia Machalová.

„Janko! Budúci rok už budeš v druhej triede, a to už budeš môcť umývať riad.“

„Mami, tak ja radšej... (pokračovanie v tajničke)“

1.	P					
2.	P					
3.	M					
4.	K					
5.	V					
6.	H					
7.	K					
8.	K					
9.	D					

1. traky
2. vojenská hodnosť
3. veľké hnedé lesné zvieratá
4. malé kopce
5. najkrajší sviatok v roku
6. malé hodiny
7. záľuby
8. maľovať
9. malé domy

- pomôcky: popruhy



## BILANCUJEME

Rok 2013 má pre nás príchuť čohosi výnimočného, malá hra s číslami a zisťujeme, že uplynulo 45 rokov od vzniku Kolektívu muskulárnych dystrofikov a 20 rokov od vzniku samostatného občianskeho združenia Organizácie muskulárnych dystrofikov v SR.

Je fajn vedieť, že sú ešte medzi nami mnohí z tých, ktorí boli pri tom... pred tými 45-imi rokmi, tí odvážni, v tom čase mladí ľudia plní elánu a predstávajú o tom, aký by mohol byť ich život keby... keby mali k životu všetko to, čo potrebujú... Nie, ne-nariekali nad svojím osudem, toto nikdy nepatrilo k vlastnostiam dystrofikov a už vôbec nie k tým, ktorí sa rozhodli, že je dôležité bojať za svoje práva a možnosti na kvalitnejší život aj v tej temnej dobe v ktorej žili... rok 1968 im k tomu dával nádej. Vďaka ich začiatku sa po rokoch mohlo „omdečko“ nadýchnuť a už v čase naozajstnej slobody vykročiť do sveta ako samostatné občianske združenie, nie ako súčasť niečoho veľkého, kam sa dá „schovať“, keď je treba... ale ako samostatný subjekt, ktorý vie čo chce a má odvahu o tom hovoriť a presadzovať práva ľudí, ktorých zastupuje.

A od tej chvíle uplynulo 20 rokov... aké boli? Dosiahli sme niečo? Je náš život jednoduchší ako ten, ktorí žili naši predchodcovia?

Skúsme bilancovať každý individuálne, aké sú plusy a mínusy dnešnej doby a kto ich ako vníma...

- Máme lepšie a kvalitnejšie pomôcky?
- Máme k nim jednoduchší prístup?
- Pochopili kompetentné inštitúcie, že potrebujem rôzne špecifické pomôcky a že nám nepostačujú štandardizované nastavenia?
- Sme slobodnejší v pohybe?
- Máme viac možností študovať a pracovať?
- Vytvára naša spoločnosť lepšie podmienky na rodinný život?
- Aká je zdravotná starostlivosť? Dôverujeme svojim lekárom?



A takto by sme mohli pokračovať... aj keď porovnávať to, čo bolo kedysi a teraz môžu hľavne tí, ktorí už nejaké roky s dystrofiou kráčajú bok, po boku... alebo sa vezú... Základná informácia je rovnaká: dystrofia patrí medzi nevyliečiteľné ochorenia... áno, ešte stále... napriek enormnému pokroku vo výskume, ešte neprišiel ten správny čas...

Práve preto však nemôžeme len sedieť a čakať... A ani nechceme.

Stav súčasnej spoločnosti nám dáva jednoznačnú odpoveď, že je dôvod, aby Organizácia muskulárnych dystrofikov v SR existovala. Máme ešte veľa nevyhratých bojov. Dôvodom na našu existenciu je však aj naša vzájomná podpora, spolupatričnosť a jedinečná a neopakovateľná atmosféra našich stretnutí. Sme predsa jedna veľká rodina. Sme s Vami, buďte s nami.

ANDREA MADUNOVÁ,  
PREDSEDNÍČKA OMD V SR

## História organizácie na časovej osi

Vo Východnom bloku v 60. rokoch organizácie dystrofikov neexistovali, výnimkou bola Juhoslávia. Vzorom pre založenie československého klubu myopatov boli zahraničné asociácie „zo Západu“ a Ameriky. S iniciatívou prišiel v r. 1966 charizmatický Karol Trník a v ďalšom roku 1967 sa nazbieralo viac ako 50 dystrofikov vznikajúcej organizácie. Kolektív myopatov bol oficiálne schválený až koncom apríla 1968 rozšíreným plénom Ústredného výboru Zväzu československých invalidov.

Kolektív muskulárnych dystrofikov, ako sa organizácia oficiálne volala, začal svoju činnosť Akčným programom, na tú dobu bol veľmi progresívny. Napriek tomu, že ubehlo 45 rokov od jeho zostavenia, vo viacerých bodech je dokonca stále aktuálny. Myopati, ako sme si vtedy hovorili, v ňom chceli napr. vyhradené kúpele pre svalové ochorenia, kvalitné elektrické vozíky, hydraulické zdvíháky, odborné poradne v krajských mestách, právo na nediskriminujúce sociálne zabezpečenie, podporu a rozvoj lekárskeho výskumu svalovej dystrofie a jej liečenie, styk so zahraničnými organizáciami. Kolektív MD mal byť nátlakovou, vysoko aktívnu organizáciou. Problematiku svalovej dystrofie chceli riešiť pomocou odborníkov - právnikov, ekonómov, sociológov, psychológov a najmä lekárov. Klub mohol vydávať vlastný bulletin pod názvom My MD, familiárne nazývaný Myčko.

Zanedbatelný náklad, odborné a spoločenské témy v ňom uchránili časopis od vtedajšej cenzúry. Vychádzal štvrtročne a od začiatku do konca ho na kolene skladal doživotný predseda Karol Trník, ktorý bol ľahúňom celej organizácie a jej členov. Toľko k začiatkom, kedy sme začali písť našu „dystrohistóriu“. Najvýznamnejšie udalosti v živote organizácie sme sa pokúsili zoradiť na časovej a zasadíť ich do širšieho spoločensko – politického kontextu. Vyďajte sa s nami na poznávaciu cestu do minulosti.

## Tí najdôležitejší

**Ludia. Osobnosti.** Napriek svojmu ťažkému svalovému postihnutiu a vtedajšej dobe nerezignovali, naopak rozhodli sa meniť veci okolo seba. Mali ideály a išli za nimi. Odviedli kus obetavej práce v prospech druhých. Našej organizácii dali pevné základy, na ktorých pokračujeme my, súčasníci. Patrí im za to naša vďaka.

Karol Trník,	Jozef Kráľ,	Jirka Ulman,
Jirká Trojek,	Jirká Kotheil,	Janko Lešták,
RNDr. Jozef (Pepík) Čada,	Ján Posker s manželkou,	Lýdia Lazoríková,
Anna Mitašíková,	Eva Müllerová,	PhDr. Silvia Červenčíková,
Peter Gerhard,	Jozef Tresta,	Ludmila Lendvayová – Gričová,
Emília Kutschyová,	Kamil Buocik,	Ing. Vladimír Hron,
Mgr. Tibor Köbölk,	MUDr. Ernest Zachar,	Margita Granecová,
Dana Drobcová,	Jaroslav Grič,	Marta Bérešová,
súrodenci Peter Sviček a Gabriela Svičeková,		Ing. Ivana Juríková
Andrea Adamovičová – Madunová,		
Simona Adamovičová – Ďuriačová,		
a ďalší, ktorých zoznam by bol veľmi dlhý.		

### **Predsedovia/predsedníčky**

1967 – 1990 Karol Trník (+ 16. 7. 1990)  
1991 – 1992 Ing. Vladimír Hron  
1992 – 1995 Jozef Kráľ (+ 5. 7. 2006)  
1995 – 2002 Ludmila Gričová  
2003 – súčasnosť Mgr. Andrea Madunová

## Výber z kroník a bulletinov

Pri príležitosti jubileí sme zalistovali  
v kronikách organizácie a začítali  
sme sa do starých čísel Myčiek  
a Spravodajov...

# 1966 - 67

Prvé kroky ku vzniku našej organizácie boli podnikenuté koncom roka 1966, keďže sa v Žánskych Lázních liečilo veľké množstvo myopatov. Slupinka priatelia postihnutých myopatiou sa rozhodla utvoriť kolektív zdravujúci myopator na celom území ČSSR.

Kolektív začal svoju činnosť na jar 1967, keďže sa začal väčší súkromný styk s našimi členmi. Vzodorovať myopatii a snažiť sa uplatňovať v spoločnosti - to bolo o ja naše základné heslo, naš spoločný cieľ. Hneď vtedy sa ukoiaala potreba nielen informovať sa, ale pomáhať si aj inými prostriedkami. Kolektív MD dosiahol právnu formu pripojením sa k ZČSÚ, ktorý na svojom plenárnom zasadení 20. 4. 1968 schválil smernice našej činnosti.

Činnosť organizácie KMD sa vykonávala spôsobom vzajomnej informovanosti členov o svojom súčasnom liečení a dostupných správach o myopatii. Informácie sa prehodnotili v istrodí, vytvorila sa z nich celková správa, ktorú vo forme bulletingu MY MD bezplatne dostáva každý člen do dnes.

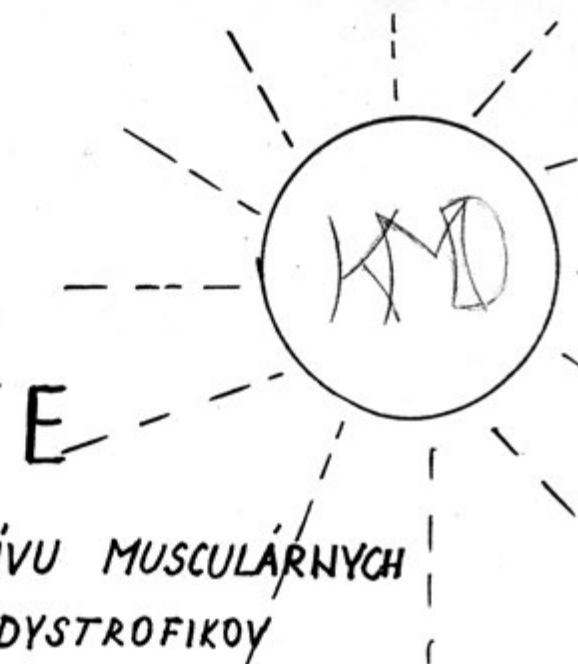
Pova' správa KMD vysla v máji 1967, ráka  
jej hlavným tvorcom Karolom Trníkom a  
Jozefom kralom. Počet členov na začiatku  
bol len 25.

### Výbor KMD:

TRNIK Karol - predsedca, Trenčianske Teplice  
KRÁĽ Jozef - podpredseda, Prievidza  
LAZORIKOVÁ Lydia - podpredseda, Lipany  
KUTHEYL Jiří - podpredseda, Praha  
ULMAN Jiří - podpredseda, Ostrava



C  
I  
E  
L  
E



## KOLEKTÍVU MUSCULÁRNYCH DYSTROFIKOV

1. Starostlivosť o deti s MD v predškolskom veku, rody rodičom k výchore a liečebnej starostlivosťi dieťaťa s MD
2. Vzdelávacie o výchovnej uplytku školy na dieťa s MD
3. Vstup k despierajúcemu MD - riešenie problémov
4. Dosiahnutie väčšej samostatnosti MD - výriešenie problematiky dopravy, úpravy bytu, odstraňenie AB, problem protetických pomôcek pre MD
5. Právo na sociálne zabezpečenie
6. Nutnosť oprávneného liečenia pre MD - doklesitosť stálej liečebnej starostlivosťi
7. Vyhradenie odd. alebo kúpeľov, kde by sa liečila len MD
8. Podpora a rozvoj lekárskeho výskumu MD a jeho liečenia
9. Štúk so zahraničnými organizáciami MD
10. Propagácia o vydávanie bulletingu MY MD

# PRVÝ PREBOR KMD V KOREŠPODENČNOM ŠACHU

V r. 1969 bol zahojený aj 1. prebor KMD v korešpodenčnom šachu. Žáľbu na tom mali pôvodca myšlienky Jiří Trojek, uspořiadateľ Jiří Ulman a rozhodca Peter Gerharot z Vysokých Tatier.

Do prvého ročníka turnaja sa prihlásilo len 8 šachistov-myopatov a to: J. Kurinec, J. Trojek, J. Munkar, J. Fařbera, L. Štörla, V. Bosík, V. Růžička a J. Král.

Umiestnenie účastníkov 1. prebora KMD v KS bolo nasledovné: 1. Kurinec 9.

2. Bosík V.
3. Král J.

Dvojí traja v konečnom poradí obdrželi do domu i pokruštu.

Zároveň bol odštartovaný 11. ročník prebora v KS.



# Prvá rekreačia ŤTP

V roku 1971 sa uskutočnila prvá rekreačia ŤTP v rekreačnom stredisku Lázně Sedmihorky. Číslo sa tam zo invalid. občanov Zrakov, myopatov sa prihlásili len tria. Zároveň s invalidmi sa tu rekreačne zúčastnilo 200 zároveň rekreačných.

Rekreačné stredisko je umiestnené v prírodnnej krajine uprostred lesov a čiastočne Českého raja. Vyhody do ubytovne aj jedálne sú tiež A3, až na niekoľko druhe ako sociálnych miestností. Prvá rekreačia mala veľký úspech a následne rekreační boli s uvozom a obnovou rekreačie veľmi spokojní.



# 1972 - 73

Počniac rokom 1972 má bulletin MY MD - časopis našej organizácie zlepšenú technickú úroveň. Podarilo sa vydávať ho pomocou fototlače u Zapadoslovenských hlačiarňach np. v Trnave. Výdávanie našho bulletingu pomocou fototlače má viaceru prednosť. Je to prečoršteňím možnosť publizovania fotografií, rôznych ilustrácií k článkom, grafická úprava celého časopisu atď.



**MY  
MD**

B U L L E T I N

MUSKULÁRNÝCH

DYSTROFIKOV

# VITAJ SLOVENSKO

Chcené i nechcené. Radostné i bolestné. Od 30. decembra 1977 samostatná cirkevná provincia. Od 1. januára 1993 suverenný štát podľa medzinárodného práva, uznaný Organizačiou spojených národov ako jej 180. plnoprávny člen. Vitaj na mape Európy a sveta. Vitaj napriek tomu, že aj dosiaľ si bolo jeho nedelitelnou časťou, hoci si o sebe nemohlo rozhodovať.

Aké budeš, Slovensko naše, ako trestajúci otec či lásková mať? Ktorým smerom vykročíš? Vďaka priaznivej medzinárodnej situácii konečne stojíš na vlastných nohách. Už by nikto nemal mykať Tvojimi nitkami. Uvedomuješ si to, Slovensko naše? Unesieš horu problémov, ktorá sa na Teba, ešte krehké, valí?

A čo občan Slovenska? Bude hrdý na Teba ako je Francúz na Francúzsko, Nemec na Nemecko, Belgičan na Belgicko, či Maltaňan na Maltu...? Bude hrdý aj vtedy, keď sa bude musieť uskromniť, no predsa len nie tak, ako boli skromní naši nedávni predkovia, ktorí mimo sviatočné dni hrđalačili od svitu do mrku? Ktorí nemali čas na cigaretovanie, kávičkovanie a ďalšie drogové pliagy?

Vezme občan realitu na vedomie alebo sa bude chovať ako rozhnevani susedia, či večne podezrievavý a podpichujúci "novinár", ktorý si neuvedomuje, v horšom prípade nechce uvedomiť, že svojím kvázi ostrým perom Ti viac škodi ako prospieva?

Uvedomí si občan, ktorý rád poukazuje na prosperitu Japonska a na ďalšie "bohaté" štáty, že za ich "blahobytom" sa skrýva pot a drina, vernosť firme, hrdosť k národu? Vysoká úroveň vzdelanostná, pevné historické korene?

A čo vládcovia naši a tí druhí, čo by chceli vládnut? Skutočne myslia viac na občana ako na seba? Nezostane im bližšia košela, aj keď kabát lepšie hreje? Ako sa zachovajú k svojim postihnutým blížnym? Ako starí Rimania, ktorí neduživé potomstvo zhadovali zo skál, alebo ako Kristus, ktorý si maličkých nechal k sebe priviesť?

Naraz velia otáznikov, preto Ti, Slovensko naše, želám múdreho prezidenta, dôstojný parlament, spravodlivú vládu, nezávislé súdnictvo, slobodného občana a znášanlivých susedov.

Jozef Kráľ

## **ČLENOM SZTP-OMD**

*pôjdeme vlastnou cestou*

Vážené priateľky, priatelia,

keď sme Vám v minulom Spravodajcovi poslali kandidátne listiny ani vo sna nás nenapadlo, že nám nedáte dôveru. Fakty sú totiž také, že na adresu Notárskeho úradu JUDr. Gajdošovej v Prievidzi bolo zo 411 hlasovacích listkov doručených len 87, a tak voľby do výboru OMD podľa smerníc pre činnosť SZTP-OMD nemohli byť platné.

Po neúspešných voľbách, ktorími ste ocenili našu činnosť, sme malí dve možnosti. Budť svoje postihnuté kolegyne, kolegov a rodícov postihnutých detí necháme; starajte sa o seba samí, tápeť v neistotách, informácie o živote s myopatiou si pracne zbierajte sami vlastnou skúsenosťou (to by bola najfajšia možnosť, ale nezodpovedná) alebo zopakujeme voľby.

Napokon sme sa rozhodli pre tretiu cestu, vlastnú. Oprášili sme dosiaľ (pravdepodobne ste nás k tomu svojou neúčasťou vo voľbách do výboru "vyprovokovali") nesplnené uznesenie výboru OMD č. 5/92 o osamostatnení sa a napriek fažostiam, ktoré nás iste čakajú, sme k nemu urobili prvý krok. Na Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky sme 7. novembra poslali návrh na registráciu občianskeho združenia *Organizácia muskulárnych dystrofikov v Slovenskej republike* s dvoma exemplárimi našich stanov.

To znamená, že po zaregistrovaní na MV SR začneme písť novú história OMD počas jej vyše dvadsaťročného trvania. Keďže sa nemáme zača hanbiť, našu história si uchováme. Berieme to tak, že sme sa dostali na rázcestie a dali sa cestou, na ktorej koniec teraz nedovídime, máme len tušenie, že naše prekvapujúce rozhodnutie ocenia naši nástupcovia.

Čo bude v krátkej dobe nasledovať? Znova všetci tí, ktorí budú chcieť byť nadalej členmi OMD, vyplňia nové prihlášky a dostanú nové preukazy. S ostatnými členmi sa v dobrej rozôrdejme a zaželáme im, aby v SZTP mal dobrého spoločníka a ochrancu.

So SZTP sa nerozideme v zlom, nebudem si robiť príeki, ba po kda SZTP bude mať záujem o obojstranne prospešnú spoluprácu ako rovný s rovným, potešíme sa jej.

Predstaviteľom SZTP za doterajšiu pomoc úprimne ďakujeme a želáme im, aby ich činnosť bola na prospch zdravotne postihnutých. Iste budú nadalej na našej rôznorodej spoločnosti neúnavne zastupovať a hájiť ich záujmy.

Jozef Kráľ



je, deti musia denne cestovať do susednej dediny. S pomocou dcéry, detí i samotnej panej učiteľky syn zvládol prvý a druhý ročník školskej dochádzky. Zdravotný stav sa mu však nadalej zhoršoval, a tak do tretieho ročníka som ho začala nosiť sama. V novembri prestal chodiť, a tak som ho ráno k autobusu a do školy začala nosiť na rukách; na obed som cestovala po neho. Úspešne ukončil aj tretí ročník.

Ked už nastúpil do štvrtého ročníka, náš priateľ nám urobil skladaci stoličku s kolieskami, na ktorej som potom syna prevážala k autobusu. Do autobusu som ho vyniesla na rukách a deti mi pomohli naložiť stoličku. Bola ľahká, dala sa zložiť a v autobuse nezaberala veľa miesta. Šťastne sme ukončili štvrtú triedu.

Problém nastal na začiatku školského roka v piatej triede. Pán riaditeľ si nás pozval do školy. Povedal nám, že žiaci v piatej triede majú učebňu na poschodí, takže syn nebude môcť denne chodiť do školy. Pán riaditeľ a paní zástupkyňa nám predsa vyšli v ústredy a vybavili pre neho individuálne štúdium. Od piatej triedy do školy teda nechodíme denne. Vždy poobede synovi jeho bratranec donesie písanku, z ktorých si opisuje učivo. V deň, keď ideme do školy, odvezie nás tam manžel autom a po vyučovaní po nás príde. Ja ostávam so synom v škole cez celé vyučovanie. Syn odpovedá v triede tak ako každý iný žiak a z odpovedí dostáva známky. Na polročnom vysvedčení mal iba jednu dvojku z matematiky, ostatné jednotky. Teraz navštěvujeme siedmy ročník.

Aby fažko telesne postihnuté dieťa mohlo navštievať školu pre zdravé deti, treba na to zo strany rodičov vynaložiť obrovské úsilie. Najväčšou odplatom za vynaloženú námahu je to, že náš syn je vyrovnány, veselý a šťastný. Ako sa cíti v škole, to záleží od spolužiakov a učiteľov. Náš syn sa v škole cíti výborne a jeho spolužiaci si zaslúžia veľkú jednotku za prístup k nemu. Rovnako všetci učitelia majú pre nás veľké porozumenie.

Horšie je to ešte s porozumením Iudí mimo školy. Ked som syna začala do školy nosiť, mälokto to vedel pochopiť a oceniť. Často sa ma Iudia pýtali, prečo to robím, prečo ho radšej nenechám doma, alebo nedám do ústavu. Priznám sa, takéto otázky ma velakrát raniili. Napriek tomu som sa Iudom nikdy nevyhýbala a syna sme nikdy neizolovali od okolia. Verte mi, Iudia si zvykli. Najlepším spôsobom, ako zmeniť prístup zdravých Iudí k postihnutým, je teda ten, ak postihnutých nebudeš izolovať od styku so zdravou časťou obyvateľstva.

Podľa toho, ako rýchlo sa rozrástá členská základňa OMD, mysla som si, že tak isto pribúdajú aj námety, príbehy či kresby od členov do Spravodajcu OMD.

Z informačného listu som sa však dozvedela, že to nie je tak. Rozhodla som sa preto napísat o tom, ako zabezpečujeme nášmu synovi základné školské vzdelanie.

Náš syn už v prvej triede mal problémy s chôdzou, najviac pri nastupovaní do autobusu. V našej dedine škola nie

je, deti musia denne cestovať do susednej dediny. S pomocou dcéry, detí i samotnej panej učiteľky syn zvládol prvý a druhý ročník školskej dochádzky. Zdravotný stav sa mu však nadalej zhoršoval, a tak do tretieho ročníka som ho začala nosiť sama. V novembri prestal chodiť, a tak som ho ráno k autobusu a do školy začala nosiť na rukách; na obed som cestovala po neho. Úspešne ukončil aj tretí ročník.

Ked už nastúpil do štvrtého ročníka, náš priateľ nám urobil skladaci stoličku s kolieskami, na ktorej som potom syna prevážala k autobusu. Do autobusu som ho vyniesla na rukách a deti mi pomohli naložiť stoličku. Bola ľahká, dala sa zložiť a v autobuse nezaberala veľa miesta. Šťastne sme ukončili štvrtú triedu.

Problém nastal na začiatku školského roka v piatej triede. Pán riaditeľ si nás pozval do školy. Povedal nám, že žiaci v piatej triede majú učebňu na poschodí, takže syn nebude môcť denne chodiť do školy. Pán riaditeľ a paní zástupkyňa nám predsa vyšli v ústredy a vybavili pre neho individuálne štúdium. Od piatej triedy do školy teda nechodíme denne. Vždy poobede synovi jeho bratranec donesie písanku, z ktorých si opisuje učivo. V deň, keď ideme do školy, odvezie nás tam manžel autom a po vyučovaní po nás príde. Ja ostávam so synom v škole cez celé vyučovanie. Syn odpovedá v triede tak ako každý iný žiak a z odpovedí dostáva známky. Na polročnom vysvedčení mal iba jednu dvojku z matematiky, ostatné jednotky. Teraz navštěvujeme siedmy ročník.

Aby fažko telesne postihnuté dieťa mohlo navštievať školu pre zdravé deti, treba na to zo strany rodičov vynaložiť obrovské úsilie. Najväčšou odplatom za vynaloženú námahu je to, že náš syn je vyrovnány, veselý a šťastný. Ako sa cíti v škole, to záleží od spolužiakov a učiteľov. Náš syn sa v škole cíti výborne a jeho spolužiaci si zaslúžia veľkú jednotku za prístup k nemu. Rovnako všetci učitelia majú pre nás veľké porozumenie.

Horšie je to ešte s porozumením Iudí mimo školy. Ked som syna začala do školy nosiť, mälokto to vedel pochopiť a oceniť. Často sa ma Iudia pýtali, prečo to robím, prečo ho radšej nenechám doma, alebo nedám do ústavu. Priznám sa, takéto otázky ma velakrát raniili. Napriek tomu som sa Iudom nikdy nevyhýbala a syna sme nikdy neizolovali od okolia. Verte mi, Iudia si zvykli. Najlepším spôsobom, ako zmeniť prístup zdravých Iudí k postihnutým, je teda ten, ak postihnutých nebudeš izolovať od styku so zdravou časťou obyvateľstva.

Mária Pástorová

-.-.-.-

# *Navštívili sme Vás*

Ešte v jeseni minulého roka tajomníčka OMD Ludmila Lendvayová navštívila ďalších našich členov. Sprievodcov jej už tradične roobili Janka Péterová a Janko Šiandor, obaja členovia OMD.

## LEVICE

Skôr ako sme sa vybrali na návštěvu paní Novákovej, zastavili sme sa v centre mesta. Aké príjemné bolo naše zistenie, že centrum mesta je úplne bez bariér. V pešej zóne dokonca pamätali na fažko telesne postihnutých vodičov a umožnili im v nej jazdu autom.

Chodníky sú všade zarovanané, "skosené", prispôsobené pre pohyb vozíčkarov. Všade sme sa dostali bez problémov a objavili dosť veľa bezbariérových obchodov, kaviarní či reštaurácií. Naše podakovanie patrí všetkým, čo sa o debarierizáciu centra Levíc zaslúžili. Zatial je to na Slovensku celkom ojedinelý jav.

Potom sme sa už vybrali na návštěvu k našej dlhoročnej členke. Výškový panelový dom sme polahky našli. Vchod bol zázrakom bez jediného schodu, nuž sme sa dostali až k priestrannému výfahu. Vyviezli sme sa ním na piatie poschodie a zazvonili pri dverách s menovkou Anna Nováková. Otvorila nám jej sestra. Milo sme sa zvitali a začali rozhovor.

Pani Nováková je kvôli myopatii už dlhší čas na invalidnom vozíku. Ako vedia, pomáhajú jej syn a dcéra. Z každého jej slova bolo cítiť, že ich má veľmi rada a oceňuje si ich ochotu a obetavosť. No už je odkázaná na sústavnú dvadsaťštyri hodinovú starostlivosť, preto príšla k nej bývať sestra. Rozumejú si veľmi dobre, sestra jej vo všetkom pomôže.

Pani Novákovú najviac trápia rôzne zdravotné problémy a tie jej zbytočne komplikujú i tak zložitý život. Lenže trpezlivosť a znova trpezlivosť je doménou tejto miléj panej, a tak sa deň čo deň vyrovnáva s vlastným osudom. Rada sa venuje ručným prácam, no najradšej sedí pri šijacom stroji.

Byt nie je bezbariérový, no upravili ho tak, aby sa v ňom dalo pohybovať na invalidnom vozíku. Keďže má len mechanický vozík, má problémy so samostatným pohybom. Elektrické vozíky sa jednoducho pre dospelých fažko telesne postihnutých stali nedostupnými. Dodhli sme sa, že spoločnými silami sa pokusíme vybaviť prídatné zariadenie Power Drive na mechanický vozík z firmy AMEDIS. Dúfame, že sa nám to podarí a jar pani Nováková privítá na takto spohybnom vozíku.

Nie najlepšie skúsenosti má s riešením problémov fažko telesne postihnutých na obvodnom úrade (tie negatívne má väčšina z nás). Miesto toho, aby jej vychádzali v ústrety, skôr opak je skutočnosťou. Príčiny sú rôzne. Nerada o nich hovorí.

Od neprijemných faktov sme prešli k tým príjemnejším a ani sme sa nenazdali ako rýchlo ubieha čas; museli sme sa rozlúčiť. Aj napriek fažkemu údelu pani Nováková v nás zanechala dojem vyrovnanej, milej a príjemnej ženy, s ktorou je vždy radosť pohovoriť si.

## **križovka** antona špánika



dopravný prostriedok. - J. KONIEC TAJNIČKY. -

ZVÍSLE: 1. Tropický jašter - ukrajinské mužské meno. - 2. Ukazovacie zámeno - druh väpence. - 3. Zuzana, po domácky - vystaví ďúčkom pary. - 4. Prehŕňalo vlasy - vták, po latinsky. - 5. Červený kríž - opracuje nožom - skr. medzinárodnej organizácie. - 6. Ponižuj, pokoruj - dôkaz neviny - telúr. - 7. Voľne zdelenitelný majetok - druh korenia - chyba. - 8. Umely človek - nečas. - 9. Symetrály - severské zviera - inakšie. - 10. Mestská knižnica - bielkovina v obilných zrnach - otázka na kvalitu. - 11. Smerom z vnútra - vrch pri Žiline - ampérzávit. - 12. Riečny splav - druh zmenky. - 13. Otesával - navigačný systém. - 14. Sadal si - včasný, skorý. - 15. Bývalý slov. športový reportér - latinský pozdrav. - Pomácky: G. Eboli. - 13. LORAN. -

**VODOROVNE:** A. ZAČIATOK  
TAJNICKÝ. - B. Konečníkový  
otvor (lek.) - obor - časť  
voza. - C. Svižne - práco-  
val - nasiakol. - D. Met-  
ropola Turecka - skončil  
lepenie - klesá. - E. Nor-  
ma množstva (skr.) - ale-  
jomorfóza - tesárska seke-  
ra - náter. - F. Zlato, po-  
španielsky - očíl si  
(bás.) - prisáial - 55  
rím. číslicami. - G. Spo-  
jovací zákop - mesto v Ta-  
liansku - tmavá miest-  
nosť. - H. Temne, ponuro -  
pravoslávny obraz - zisťo-  
val rozmery. - I. Jednodu-  
chý slovesný tvar (lingv.)  
- útok, po rusky - zimný

Dňom 11.6.1979 bolo našej redakcii udelené ČESTNÉ UZNANIE s poopismi pre česácom FVZI s. Šudr. M. Bokor a vod. tojomníka FVZI s. M. Krumlo.

Dakujeme za prejavené uznanie o zároveň poznámeníme, že nepatriť len zostavovateľom My MD, ale všetkým aktívnym prispievateľom a spoluvorcom.

SVAZ INVALIDIU Federální výbor  
UDĚLUJE

## čestné uznání

redakci bulletinu  
muskulárnich  
dystrofiků My MD

ZA DLOUHOLETOU A OBĚTAVOU ČINNOST  
V PEČI O INVALIDNÍ OSÉANY A ORGANIZACI  
JEJICH ZAJMOVÉ ORGANIZACE





**3/84**

ročník XVIII.

## BULLETIN

### muskulárnych dystrofikov

### Základných organizácií ZVÄZU INVALIDOV v ČSR a SSR

\*

#### OBSAH:

- \* Kongenitálne myopatie
- \* Magnety v medicíne
- \* Správna výživa
- \* Vitamíny trochu inak
- \* Postihnuti Iudia vo vede  
(Naše PS za TV reláciu)
- \* Pilot Formule 1
- \* My muskulárni dystrofici - medailónky
- \* Kultúra 84
- \* Minirecenzia
- \* Z Vašich listov
- \* Korešpondenčný šach
- \* Naša stála súťaž
- \* Krížovka pre My MD

\*\*

#### úvodom

Už šesťnásť rokov vyvijame svoju činnosť v rámci Zväzu invalidov. Vytyčili sme si vtedy určitý program našej práce, ktorý v súhrne vyjadroval našu túžbu po tom, "aby nás konečne začali brať vážne!". Netvrídime, že sme najťažšie telesne postihnutí, iste sa nájdú aj väčnejšie invalidizujúce ochorenia, než akým je myopatia. Pretože len musíme podotknúť, že naša nemoc je zatajil nevyliečiteľná a naviac — chorobný proces úbytku svalov sústavne pokračuje. Väčšina z nás, čo pred 16 rokmi ešte chodila, je teraz už na vozíkoch a mnohí vtedajší vozíčkári už nie sú medzi nami. Pre nás čas uteká zvlášť nemilosrdne rýchlo.

Preto je kruté, keď po aktívnom a činorodom období v škole či na pracovisku prestane myopat chodiť a dostane sa do stavu imobility a — svet sa pred ním uzavrie. Záujem o jeho zdravotný stav klesne pod bod mrazu: v nemocnici sa o neho nebijú, v kúpeľoch ho nechcú. Nie je jeho vinou, že technické a personálne vybavenie týchto pracovisk neumožňuje prijať ľahko telesne postihnutých. Počas rokov sedenia na voziku sa k myopatií pridávajú ďalšie destruktívne procesy, ĥliach a klobúk, nemohúnosť postihnutého sa stále zvyšuje. To, proti čomu keďsi spolu s lekármi a fyzioterapeutmi bojoval, to nad ním teraz bez zábran viťazi. Liečenie, ktoré by mu v tomto stave mohlo zlepšiť aspoň dýchanie, pomôct mu vydržať ďlhšie sedieť na voziku alebo mu dopriať ďlhší epánok bez bolestí z omáňajúcich klobúkov, nie je pre neho dosťupné. Žial, myopatovi asi ešte stále neberú dostatočne vážne.

Je pravdepodobné, že v budúcnosti sa Zväz invalidov prestane zaoberať tzv. ľahko postihnutými. Ich problém dokáže uspokojivo riešiť samotná spoločnosť a vo ZI budú hľadať len špecifické formy trávenia voľného času, rekreácie, šport a zábavu. Ľahko telesne postihnuti vrátane myopatov však ešte ďľho zostanú v zornom poli zväzových orgánov, ktoré musia vhodným a účinným spôsobom doplniť pôsobnosť orgánov zdravotníctva, sociálneho zabezpečenia i zamestnávateľských organizácií. Veľmi si prajeme, aby starostlivosť o ľahko telesne postihnutých bola zo strany štátnych inštitúcií komplexnejšia a dôslednejšia, aby ZI nemusel toľko bojať o jej realizáciu. Pretože v socialistickej spoločnosti nie je starostlivosť o zdravie súkromou vecou občanov, ale morálou hodnotou a bohatstvom celej spoločnosti.

Karol Trník

# Prvý stretnutie myopatov SSR

rok 1986 bol vypísaný ako Medzinárodný rok mieru a v tomto roku sa uskutočnilo prvé stretnutie slovenských myopatov.

Stretnutie bolo v dňoch 4.-5.10.1986 v Prešove, v Športovej hale zo účasti takmer 90 členov ZO MDM SSR a nieslo sa v znamení 10. výročia jeho vzniku samostatnej súčasnej organizácie MDM SSR.

Zorganizovať stretnutie pre 90 ľudí, z čoho väčšia časť boli vo väčšine náboja jednodelčia. Vŕiesiť ubytovanie, stravovanie, dopravu, pripraviť program, to všetko mal na starosti naš hospodár Jozko Kráľ, ktorý do tejto akcie zapojil celú rodinu a užlosy sa zhodil veľmi dobre.

Účastnených hostí a členov privítal predsedca ZO MDM Karol Toník a potom rozprával diskusiu o problémoch TTP. Do diskusie sa zapojili viaceri členovia, ale aj hostia a odpovedali na naše pôtcivé otázky.

# REKREÁCIA

## STUPAVE

V



V druhnej polovici augusta - mesiaca dovoleniek a oddychu sme sa stretli s niekoľkimi myopati na spoločnej rekreačii TP v obci na Láhorí v Stupave. Prijal nás vodici arcaču Domu techniky, ktorý sa s celým personálom súvorne staral.

Okrém chvíľ odpočinku a príjemných prechádzok sme mali možnosť navštiviť nedaleké kúpalisko, kde sme sa mienili opäťovať, ale ti odvážnejší sa aj kúpali. Spoločne sme navštívili i obec Stupava i múzeum.

Usporiadaný bol i výlet do Bratislavu, kde okrem návštavy Prioru sa spravila okružná cesta po pobreží Dunaja. Niektori z nás navštívili i Devín a okolie. Príjemným zážitkom pre nás boli aj spoločné prežité vecery pri spoločenských hrách, či posedenia pri ohni. Dva týždne uplynuli náramne rýchlo a nakoľko sme sa rozlúčili pri hudbe a tanec far. rozlučkovým vecierkom.

Dovolenka v Stupave sa využívala a zostali nám pohľad spomienky na ľahorudé Láhorie.



Organizácia  
muskulárnych  
dystrofikov  
v SR

sídlo a chránené pracovisko:  
Vrútocká 8, 821 04 Bratislava  
tel: 02/43 41 16 86  
0911 26 86 88  
0948 52 99 76  
e-mail: [omd@omdvsr.sk](mailto:omd@omdvsr.sk)  
č. účtu: 2624340950/1100  
IČO: 00624802

[www.omdvsr.sk](http://www.omdvsr.sk)  
[www.belasymotyl.sk](http://www.belasymotyl.sk)  
[www.boccian.sk](http://www.boccian.sk)  
[www.farfalletta.estranky.sk](http://www.farfalletta.estranky.sk)  
[www.sachomd.estranky.sk](http://www.sachomd.estranky.sk)

## Aj vďaka vám môžeme pomáhať

Cinnosť Organizácie muskulárnych dystrofikov v SR je veľmi rôznorodá. Všetky aktivity sú zamerané na podporu ľudí so svalovou dystrofiou, ich rodín ale aj ľudí s inými ťažkými, predovšetkým telesnými postihnutiami. Na svoju činnosť získavame finančie z rôznych zdrojov, predovšetkým žiadame dotácie z ministerstiev, finančný príspevok z Bratislavského samosprávneho kraja, podávame veľa projektov a rôznych žiadostí. Podporujú nás firmy aj jednotlivci.

**Akákolvek podpora zo strany darcov je pre nás mimoriadne dôležitá, o to viac, ak je pravidelná.** Umožňuje nám udržať kontinuitu poskytovaných služieb a plánovať nové projekty. V mnohých činnostiach suplujeme pomoc štátu, a robíme ich bez jeho podpory už dlhodobo.

Podporte  
aktivity a činnosť  
Organizácie  
muskulárnych  
dystrofikov v SR  
vaša pomoc  
naše krídla

### Ako nás môžete podporiť?

- Zaslaním ľubovoľnej sumy na číslo účtu: 2624340950/1100
- Poukázaním 2% zo zaplatenej dane